

# Posenner Tageblatt



**Bezugspreis:** Postbezug (Polen und Danzig) 4.39 zł. Posen Stadt in der Geschäftsstelle und den Ausgabestellen 4 zł, durch Boten 4.40 zł, Provinz in den Ausgabestellen 4 zł, durch Boten 4.30 zł. Unter Streifband in Polen und Danzig 6 zł, Deutschland und übriges Ausland 2.50 Rm. Einzelnummer 0.20 zł. Bei höherer Gewalt, Betriebsstörung oder Arbeitsniederlegung besteht kein Anspruch auf Nachlieferung der Zeitung oder Rückzahlung des Bezugspreises. — Redaktionelle Zuschriften sind an die Schriftleitung des „Posener Tageblattes“, Poznań, Gwiazdniecka 6, zu richten. — Fernsprecher 6105, 6275. Telegrammanschrift: Tageblatt Poznań. Postfachkonto in Polen Poznań Nr. 200 283 (Concordia Sp. Akc., Drukarnia i Wydawnictwo Poznań). Postfachkonto in Deutschland: Breslau Nr. 6184

**Anzeigenpreis:** Im Anzeigenteil die achtgespaltene Millimeterzeile 15 gr, im Textteil die viergespaltene Millimeterzeile 75 gr, Deutschland und übriges Ausland 10 bzw. 50 Goldpfennig. Platzvorschrift und schwieriger Satz 50% Aufschlag. Abbestellung von Anzeigen nur schriftlich erbeten. — Offertengebühr 100 gr. — Für das Erscheinen der Anzeigen an bestimmten Tagen und Plätzen und für die Aufnahme überhaupt wird keine Gewähr übernommen. — Keine Haftung für Fehler infolge undeutlichen Manuskriptes. — Anschrift für Anzeigenaufträge: „Kosmos“ Sp. z o. o., Poznań, Gwiazdniecka 6. Fernsprecher: 6275, 6105. — Postfachkonto in Polen: Poznań Nr. 207 915, in Deutschland: Berlin Nr. 156 102 (Kosmos Sp. z o. o. Poznań). Gerichts- und Erfüllungsort auch für Zahlungen Poznań.

73. Jahrgang      Sonnabend, 11. August 1934      Nr. 180

## „Vermittler zwischen der lateinischen und der slawischen Welt“

**Berenger für Vermittlung zwischen Italien und Südslawien.**  
Paris, 10. August. Der Vorsitzende des Auswärtigen Ausschusses des Senats, Berenger, beschäftigt sich in der „Agence Economique et Financière“ mit den möglichen Folgen der Vorgänge in Wien. Er schreibt u. a.

die Aufgabe Frankreichs in dieser geschichtlichen Stunde sei, zu versuchen, Rom und Belgrad einander näher zu bringen und Vermittler zwischen der lateinischen und der slawischen Welt zu werden.

Selten war unseren Diplomaten eine nützlichere Aufgabe gestellt worden. Es handelt sich darum,

ein Gegengewicht gegen den „Pangermanismus“

zu schaffen dadurch, daß an der Donau ein Gleichgewichtspunkt zu den verschiedenen Völkern Mitteleuropas hergestellt wird. Ich glaube,

gute Arbeit für den Weltfrieden

zu leisten, wenn ich fortfahre, Barthou zu raten, nach Rom zu gehen und dort zu vollenden, was er mutig in Warschau, Prag, Budapest und Belgrad begonnen hat. Das eine würde die Krönung des anderen sein.

## Schuschnigg in Ungarn

Budapest, 9. August. Der österreichische Bundeskanzler Schuschnigg traf heute in den Abendstunden mit dem Flugzeug von Wien kommend in der ungarischen Provinzstadt Szegedin ein.

Schuschnigg folgt einer ungarischen Einladung, der Freilichtdarstellung des faulstänischen Problemstückes des verstorbenen ungarischen Dichters Madach, „Die Tragödie des Menschen, beizuwohnen, dessen Wiener Aufführung er als Kulturminister vor etwa einem halben Jahre stark gefördert hatte.

Indem Schuschnigg dieser Anregung entsprach, dürften dabei voraussichtlich auch politische Erwägungen eine Rolle gespielt haben. In vorderster Linie offenbar der Wunsch, der Weltöffentlichkeit gegenüber eine Art Beweis zu erbringen, daß es der neuen österreichischen Regierung in geringem Abstand von den kürzlichen blutigen Ereignissen gelungen sei, einen solchen Zustand der politischen Dinge in Österreich wieder herzustellen, der dem Kanzler selbst schon eine undringliche Auslandsreise ermöglicht. Dann aber auch das Bestreben, sobald als möglich mit der befreundeten und durch die Römischen Abmachungen in gewissem Sinne auch politisch verbündeten ungarischen Nation in persönlichen Kontakt zu treten und dadurch auch sichtbar zum Ausdruck zu bringen, daß der Tod Dollfuß' an den ungarisch-österreichischen Beziehungen nichts geändert habe.

Schuschnigg wird nur einen Abend und eine Nacht in Szegedin zubringen. Er wird im Laufe des morgigen Tages in Budapest eintreffen und sich am Abend wieder nach Wien zurückbegeben. Obwohl offiziell dem Besuch Schuschniggs mehr der Charakter eines freundschaftlichen Kulturinteresses beigemessen wird, heißt man doch auch nicht in Abrede, daß Ministerpräsident Gömbös die Gelegenheit wahrnehmen werde, um mit dem österreichischen Kanzler auch die laufenden politischen Probleme zu besprechen.

Der besonderen Beziehungen Schuschniggs zu den legitimistischen Kreisen wegen dürfte bei dem Treffen Schuschnigg-Gömbös auch über die Frage der Restauration gesprochen werden. Es ist ohne weiteres vorzusehen, daß der ungarische Staatschef dabei seinen österreichischen Kollegen auf die „ruinösen“ Folgen einer Aktivierung dieser Frage bei der gegenwärtigen gespannten Situation hinweist.

## Danzig-polnische Wirtschaftsverständigung

Unterzeichnung des Abkommens — Freier Wirtschaftsverkehr zwischen beiden Staaten

Danzig, 9. August. (DNB.) Nachdem bereits vor Jahresfrist durch das Danzig-polnische Hafenabkommen der Anfang zu einer Vereinigung der zwischen den beiden Staaten vorhandenen Gegensätze gemacht worden ist, ist es nunmehr nach langwierigen Verhandlungen gelungen, eine Verständigung über den Gesamtplan der Danzig-polnischen Wirtschaftsverhandlungen herbeizuführen.

Durch eine Reihe von Abkommen wird der Zoll- und Wirtschaftskampf zwischen Danzig und Polen beseitigt und endlich ein freier Wirtschaftsverkehr zwischen den beiden durch eine Zollunion wirtschaftlich miteinander verknüpften Staaten ermöglicht.

Über die Unterzeichnung dieser Verträge gibt die Danziger und die polnische Regierung folgendes gemeinsames Kommuniqué heraus:

Am 6. August wurde in Danzig eine Reihe von Abkommen zwischen dem Senat der Freien Stadt Danzig und der polnischen Regierung unterzeichnet, und zwar:

1. Das Abkommen über die Regelung verschiedener Zollangelegenheiten;
2. das Abkommen über die Beteiligung Danzigs an dem polnischen Einfuhrkontingent;
3. das Abkommen über den Verkehr mit Lebensmitteln und Bedarfsgegenständen;
4. das veterinäre Abkommen;
5. das Pflanzenschutzabkommen;
6. das Übereinkommen über den Absatz polnischer landwirtschaftlicher Erzeugnisse mit vielen dazu gehörigen Ausführungsprotokollen und Bestimmungen.

Diese Abkommen, die nach mehrmonatigen Verhandlungen zustandegekommen sind, sind der Ausdruck des beiderseitigen Wunsches, eine innere Verknüpfung und Zusammenarbeit des Danziger und polnischen Wirtschaftslebens zu

erreichen. Insbesondere verdient hervorgehoben zu werden, daß die Abkommen

den freien Warenverkehr zwischen Danziger und polnischem Gebiet wiederherstellen.

Durch die Anlehnung Danzigs an das Kontingent Polens ist der Fortfall der bisher vorgenommenen Wirtschaftskontrolle erreicht. Bei dem Abschluß des Abkommens über die Zollangelegenheiten ist der Wunsch maßgebend gewesen, durch die Regelung einer Reihe von Zwischenfragen die Atmosphäre des Vertrauens und die Einheitlichkeit des Wirtschaftsgebietes zu verstärken.

Der Abschluß dieser Verträge wird trotz gewisser Zugeständnisse Danzigs auf dem Gebiete der Danziger Einfuhrkontingente und der Danziger Zollverwaltung in Danzig mit großer Befriedigung begrüßt werden. Es ist ohne Preisgabe Danziger Hoheitsrechte und unter Wahrung der selbständigen Organisation der Danziger Zollverwaltung gelungen, eine Regelung zu finden, die wirtschaftlich eine Belebung der Danziger Wirtschaft im freien Verkehr mit dem polnischen Absatzgebiet erwarten läßt und die politisch den Schlüsselstein des friedlichen Ausgleiches zwischen Danzig und Polen bedeutet.

Von wesentlicher Bedeutung ist das Abkommen über die Zollverwaltung und das Abkommen über die Beteiligung Danzigs an den polnischen Kontingenten.

In der Frage der Zollverwaltung bestanden ursprünglich außerordentlich weitgehende Forderungen Polens in personeller wie sachlicher Hinsicht, die auf völlige Eingliederung der Danziger Zollverwaltung in die polnische Zollverwaltung hinausliefen und daher für Danzig unan-

nehmbar waren. Unter beiderseitigem Entgegenkommen ist nunmehr eine Vereinbarung getroffen worden, die für beide Teile befriedigend ist.

In der Frage der Einfuhrkontingente hat Danzig für die Dauer des Abkommens — sämtliche Abkommen sind zunächst auf zwei Jahre abgeschlossen — auf die ihm vertragsmäßig zustehenden Eigenbedarfskontingente verzichtet. Dafür wird Polen Danzig prozentual genau festgelegte Anteile an den gesamten polnischen Einfuhrkontingenten zugestehen.

Außerdem ist vorgesehen, daß Danzig auf Waren, deren Einfuhr in Polen verboten ist, bestimmte Sonderkontingente erhält.

Das Abkommen tritt bereits am 1. September in Kraft. Mit diesem Tage fallen sämtliche Beschränkungen fort, die an der polnischen Grenze in Danzig den Wirtschaftsverkehr bisher behinderten, vor allem durch die von den polnischen Zollkontrolleuren aufgelegte Wirtschaftskontrolle, die eine Ausfuhr Danziger Waren nach Polen bisher nahezu völlig unterbanden.

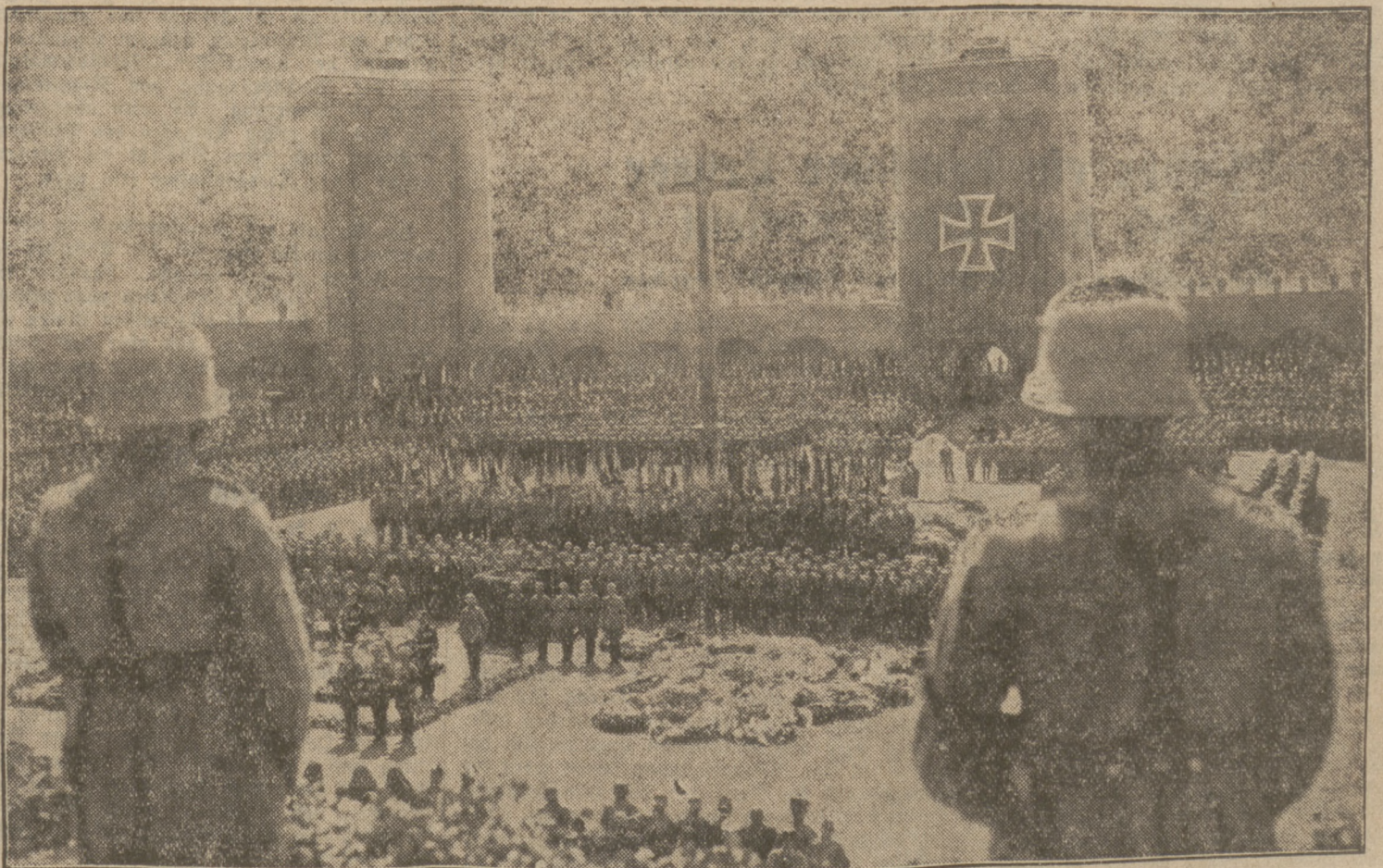
Der diplomatische Vertreter Polens in Danzig, Minister Pappe, hat am 6. August ausdrücklich eine dahingehende Erklärung abgegeben, die in der gemeinsamen Mitteilung nochmals wiederholt wird.

Das Abkommen über die Danziger Marktregulierung läuft darauf hinaus, daß Polen sich mit den Danziger Maßnahmen zum Schutze landwirtschaftlicher Erzeugnisse einverstanden erklärt, wofür Danzig sich zur Abnahme bestimmter polnischer Lebensmittelkontingente verpflichtet.

Die Einzelheiten darüber sollen durch dieses Abkommen zwischen den beiderseitigen Wirtschaftsverbänden festgelegt werden. Dieses Abkommen tritt bereits am 10. August in Kraft.

## Amtsantritt Papens nächste Woche

Herr von Papen wird in den ersten Tagen der nächsten Woche nach Wien gehen. Ein genaues Datum steht noch nicht fest. Der Gesandte wird in Wien baldmöglichst vom Bundespräsidenten empfangen werden.



Die gewaltigen Mauern und Türme des Ehrenmals umschlossen die Trauerfeier für den heimgegangenen Reichspräsidenten

Übersichtsbild von der Totenfeier im Tannenberg-Denkmal. Am Rednerpult der Führer. Vor ihm der Sarg des Reichspräsidenten, eskortiert von Generalen und Admiralen. Im Hintergrund sieht man die Fahnen der an der Schlacht bei Tannenberg beteiligten Regimenter sowie die Ehrenabteilungen der Reichswehr.



# Amnestie in Deutschland

Für allgemeine und politische Straftaten

Amtlich wird mitgeteilt:

Aus Anlaß der Vereinigung des Amtes des Reichspräsidenten mit dem des Reichskanzlers und des damit vollzogenen Uebergangs der bisherigen Befugnisse des Reichspräsidenten auf den Führer und Reichskanzler Adolf Hitler hat die Reichsregierung ein Straffreiheitsgesetz beschlossen, das heute im Reichsgesetzblatt veröffentlicht wird.

Das Gesetz enthält eine allgemeine Amnestie und eine Amnestie für bestimmte Gruppen politischer Verfehlungen.

Durch die allgemeine Amnestie werden ohne Rücksicht auf die Art der Straftat alle Freiheitsstrafen bis zu sechs Monaten und Geldstrafen bis zu 1000 Mark erlassen, wenn der Verurteilte bei der Begehung der Tat unbeschäftigt oder nur unerheblich vorbestraft war. Freiheitsstrafen bis zu drei Monaten und Geldstrafen bis zu 500 Mark werden auch Vorbestrafungen erlassen. Unter denselben Voraussetzungen, unter denen Straferlass eintritt, werden auch anhängige Verfahren niedergeschlagen, wenn die Tat vor dem 2. August 1934 begangen ist, dem Tage des Ablebens des Reichspräsidenten v. Hindenburg und des Uebergangs seiner Befugnisse auf den Führer.

Die politischen Straftaten, für die Straffreiheit in Gestalt von Straferlass und Niederlegung gewährt wird, sind:

Beleidigungen des Führers und Reichskanzlers, solche durch Wort oder Schrift begangene Verfehlungen gegen das Wohl oder das Ansehen des Reiches, die nicht aus volks- oder staatsfeindlicher Gesinnung entsprungen sind.

Straftaten, zu denen sich der Täter durch Uebereifer im Kampfe für den nationalsozialistischen Gedanken hat hinreissen lassen,

sonstige Beleidigungen und Körperverletzungen im politischen Meinungsstreit.

Auch hier ist als Stichtag für die Niederschlagung bestimmt, daß die Tat vor dem 2. August 1934 begangen sein muß.

Ausgenommen von der Amnestierung politischer Verfehlungen sind Hochverrat, Landesverrat und Verrat militärischer Geheimnisse, alle Verbrechen gegen das Leben, Sprengstoffverbrechen, wenn ein Mensch getötet oder verletzt worden ist, und schließlich alle Handlungen, bei denen die Art der Ausführung oder die Beweggründe eine gemeine Gesinnung des Täters erkennen lassen.

Eine Ausführungsanweisung des Reichsministers der Justiz, die Vorschriften für die Strafanklagen, die Strafvollstreckungs- und Strafverfolgungsbehörden enthält, wird in der Freitag erscheinenden Nummer der „Deutschen Justiz“ veröffentlicht.

Im Zusammenhang mit der Verkündung des Gesetzes über die Gewährung von Straffreiheit vom 7. August 1934 hat der Führer und Reichskanzler durch Erlaß an die Landesregierungen verfügt, daß auch sämtliche Fälle von Schußhaft einer beschleunigten Nachprüfung unterzogen werden und die Entlassung aus der Schußhaft erfolgen soll, wenn der Anlaß für die Verhängung geringfügig war oder wenn nach der Dauer der Haft und der Wesensart des Häftlings erwartet werden kann, daß dieser sich dem nationalsozialistischen Staat und seinen Organen gegenüber künftig nicht mehr feindselig verhalten wird. Dabei hat der Führer und Reichskanzler ausdrücklich betont, daß auch diejenigen Fälle, in denen die Schußhaft im Zusammenhang mit der Aktion vom 30. Juni 1934 verhängt worden ist, wohlwollend nachgeprüft werden sollen.

## Die Tagung der Auslandspolen

Fünfter Tag und Schluß

Am fünften Tage der Tagung fand eine Vollversammlung statt, auf der die Vorsitzenden der einzelnen Ausschüsse Bericht über die Kommissionsberatungen erstatteten. Der Hauptausgangspunkt aller Anträge der Untergruppen war angenommen und eine Reihe Sonderentscheidungen gefaßt. In einer ebenfalls vom Hauptausgangspunkt gefaßten Erklärung ist gesagt, daß die Polen, wo immer sie auch wohnen, eine Vertiefung und Entwicklung der nationalen Kultur anstreben. Die Tagung ist der Ansicht, daß die Arbeit der polnischen Nation in nichts das entsprechende Verhältnis zwischen den in der Fremde wohnenden Polen und dem Gaststaate fördern könne.

Da kein Widerspruch erhoben wurde, erklärte der Vorsitzende swietlik alle Entscheidungen als angenommen und stellte dann fest, daß zu dem Statut des Weltverbandes der Auslandspolen keine Verbesserungen eingelaufen seien, so daß auch dieses als angenommen gelte.

Nach der einstimmigen Entlassung des zurücktretenden Organisationsrats wurde zum Vorsitzenden des Hauptrates des Weltverbandes der Auslandspolen Senatsmarschall Wladyslaw Raczkiewicz gewählt. Zum Bürodirektor wurde Stefan Penartowicz berufen. Ferner wurden die Mitglieder des Rates gewählt.

Der Vorsitzende swietlik dankte dem Organisationsrat für seine Arbeit und den Brüdern

in Polen für die gastfreundliche Aufnahme und schloß hierauf die Sitzung.

### 135 polnische Bergarbeiter in Frankreich entlassen

Paris, 9. August. 135 polnische Bergarbeiter der Grube „Escarpelle“ erlitten am Mittwochabend bei der Auszahlung des 14-Tage-Lohnes eine unangenehme Ueberraschung. Man teilte ihnen ihre sofortige Entlassung mit. Diese Maßregelung ist die Antwort der französischen Grubenverwaltung auf den politischen Streik der polnischen Bergleute, die sich zum Protest gegen die Entlassung zweier Kameraden 40 Stunden im Stollen verschanzt und zwölf Franzosen als Geiseln gefangen gehalten hatten.

### 80 polnische Bergarbeiter werden ausgewiesen

Wie dem „Temps“ aus Arras berichtet wird, sind gegen 80 der entlassenen 135 polnischen Bergarbeiter von Escarpelle Ausweisungsbefehle erlassen worden. Sie haben das französische Gebiet binnen drei Tagen zu verlassen, widrigenfalls sie zwangsweise über die Grenze abgeschoben werden. Im Laufe des Donnerstags sind sechs weitere polnische Arbeiter verhaftet worden.

## Wieder ein deutscher Lehrer nach dem Osten verjagt

Die deutsche Schule in Zirk soll aufgelöst werden

Nach ist die Hiobshotenschaft von der Verjagung des ersten Vorsitzenden des Landesverbandes deutscher Lehrer in Polen, des verdienten Schulleiters Paul Jendrike in Bromberg, nach dem Osten in frischer Erinnerung, da geht uns wieder die Nachricht aus einer anderen Gegend unseres Landes zu, daß auch dort ein alter deutscher Lehrer mit großer Familie ohne Angabe von Gründen eine Verjagung nach dem Osten erhalten hat.

Der langjährige Schulleiter der deutschen Schule in Mysłowo, Kreis Birnbaum, Bach, zuletzt ein Jahr Lehrer der deutschen Abteilung in Zirk, wurde mit dem 1. August d. J. nach Karczmiska, Kreis Putawo (hinter Warschau), an eine rein polnische Schule verjagt.

Herr Bach war seit 1922 im Kreise Birnbaum ausschließlich an deutschen Schulen tätig; er hat stets zur vollen Zufriedenheit der Schulaufsichtsbehörden gewirkt, aber auch sein Deutschum nie verleugnet. Seine Verjagung, welche bereits seit Februar im Zuge ist, war damals zurückgenommen worden, erfolgte jetzt aber endgültig.

Herrn Bach trifft diese Verjagung um so härter, als er in einen Ort kommt, in welchem

überhaupt keine Deutschen sind und wo auch keine vier schulpflichtigen Kinder keine Gelegenheit haben werden, eine deutsche Schule zu besuchen.

Die deutsche Schule in Zirk, welche im vergangenen Schuljahre von 75 deutschen Kindern besucht wurde, soll aufgelöst werden.

### Keine Straßenbauten in Polen?

Warschau, 9. August. Unter Berufung auf Mitteilungen aus maßgebender Quelle meldet sich die Presse gegen die in einer Zeitung veröffentlichte Ankündigung, daß der polnische Staat beabsichtige, demnächst in Großbritannien eine Anleihe von 800 Millionen Zloty aufzunehmen, deren Ertrag zur Anlage neuer Landstraßen benutzt werden solle. Dies wird als vollkommen unzutreffend bezeichnet. Im Zusammenhang damit weist die Presse auf die Rede hin, die Ministerpräsident Rozowski vor kurzem gehalten hat. Ausdrücklich habe der Ministerpräsident in dieser Rede eine Politik der Investitionen in großem Maßstab abgelehnt, weil sie nach seiner Ansicht nur ein künstliches Mittel zur Bekämpfung der wirtschaftlichen Krise darstelle.

## Verstaatlichung der Silbervorräte in USA

Ein Wahlmanöver Roosevelts?

Washington, 9. August. Präsident Roosevelt hat am Donnerstag eine Verordnung über die Verstaatlichung der Silbervorräte in den Vereinigten Staaten bekanntgegeben.

Danach muß alles Silber, das sich am 9. August in den Vereinigten Staaten befindet, innerhalb von 90 Tagen an das Schatzministerium abgeliefert werden. Von der Ablieferungsverpflichtung befreit sind Silbervorräte, die für gewerbliche und industrielle Zwecke oder für die Erfüllung ausstehender Kontrakte benötigt werden, ferner Silberbestände, die fremden Regierungen und fremden Zentralbanken gehören, oder verarbeitetes Silber und Silbermünzen der Vereinigten Staaten und des Auslandes. Die Regierung hat die Ermächtigung erhalten, Silber aufzukaufen, bis der nationale Bestand an Zahlungsmetall das Verhältnis 25 Prozent Silber zu 75 Prozent Gold erreicht hat.

### Französische Pressestimme

Paris, 10. August. Die Verstaatlichung des Silbers in den Vereinigten Staaten hat in Paris, wo sie als

neuer Schritt zur Inflation

angesehen wird, nicht überreicht. Ueber die Gründe, die den Präsidenten der Vereinigten Staaten zu diesem Schritt veranlaßt haben, stellt „Journal“ folgende Mutmaßungen an: In drei Monaten werden die ersten Wahlen nach der

Amtsübernahme des Präsidenten stattfinden und nun steht fest, daß trotz seines guten Willens und trotz aller Anstrengungen der amerikanische Staatsschatz nicht alle Wähler zufriedengestellt hat.

Durch die Verstaatlichung des Silbers erfüllt Roosevelt die Wünsche der Bundesstaaten, die zu den größten Silbererzeugern der Welt gehören, und gleichzeitig auch die Wünsche der Farmer, da die Maßnahmen unmittelbar eine beträchtliche Steigerung der Getreide-, Baumwoll- und Rautschulpreise zur Folge haben müssen.

In Wahlzeiten fallen derartige Gemeinheitsmittel stark ins Gewicht. Das ist die politische Seite der Operation. Vom finanziellen Standpunkt aus hat Roosevelt durch die Verstaatlichung der Metallbasis, auf die er den Dollar stellen wird, offensichtlich dessen Inflationsmöglichkeiten erhöht.

Die Maßnahme wird schließlich auch große Rückwirkungen auf gewisse Handelsmärkte des Fernen Ostens, namentlich auf den Wirtschaftsaustausch zwischen China und den Vereinigten Staaten haben.

Die Rolle, die das Silber künftig in der amerikanischen Wirtschaft spielen wird, wird es China erlauben, einer der wichtigsten Abnehmer der Vereinigten Staaten zu werden. Auch das ist nicht zu unterschätzen, da die amerikanischen Erzeugnisse auf diese Weise ein ungeheures Absatzgebiet erhalten und die Unterstützung Chinas, sei es auch nur, um die Japaner zu ärgern, das Dogma der amerikanischen Politik ist.

## Rückzug Roosevelts

Bevorstehende Forderung der Regierungskontrolle der Codes

London, 9. August. Der bekannte Korrespondent der „Times“ in Washington spricht in einem Telegramm vom dem „strategischen Rückzug“, der sich in der Code-Abteilung der NRA-Gesetzgebung vorbereitet.

Die Beschleunigung der Coderegulierung in weiteren Wirtschaftszweigen habe wesentlich den Zweck, möglichst bald zu einer allgemeinen Reorganisation des ganzen Systems überzugehen

und sie einheitlich ohne Nachzügler und Widersprüche umfassend durchzuführen.

Davon aber unabhängig hat die einmonatige Turnee Generals Johnson durch Amerika das Ergebnis gehabt, daß sämtliche Arbeitgeber in Städten unter 2500 Einwohnern, die von der Coderegulierung bisher ergriffen worden sind, mit einem Strich außerhalb ihres Bereiches gestellt werden, soweit Mindestpreise und Löhne oder Höchstzeiten der Arbeitsstunden in Frage kommen. Ebenso sind die Beschränkungen der Zeiten, während derer Läden offen bleiben dürfen, für sie aufgehoben. Was Kinderarbeit angeht, so bleiben die bezüglich Vorschriften bestehen, ebenso die, die unter das Kapitel „Handelspraktiken“ fallen, aber mit Ausnahme der genannten Mindestpreissvorschriften.

Was die allgemeine Codepolitik angeht, so lagen bei Rückkunft General Johnsons nicht weniger als 200 neue Kodifikationen zur Billigung vor. Die Anmeldung freiwillig vereinbarter Abkommen muß am 12. August abgeschlossen sein, andernfalls Zwangsabkodifikation vorgenommen wird.

Wie gesagt, handelt es sich aber dabei nur um die Vorbereitung zu einer allgemeinen Umstellung. Sie zielt auf Freigabe größerer Ausschnitte im industriellen und gewerblichen Leben der Vereinigten Staaten zugunsten des Prinzips der industriellen „Selbstverwaltung“ und der Zurückdrängung von Regulierungen durch die Regierung. Es wird angenommen, daß eine der ersten Aufgaben des Präsidenten Roosevelts nach seiner Rückkehr die Inangriffnahme dieser Reorganisation sein wird.

Der Gedanke der „Selbstverwaltung der Industrien“ hat sich schon seit dem Ende des vorigen Jahres geltend gemacht. Darunter wäre zu verstehen, daß die Industrien zwar verpflichtet sind, sich über die allgemeinen Linien ihrer Tätigkeit zu einigen, daß aber das Resultat ihrer Vereinbarungen nicht mehr einer behördlichen Billigung und Einwirkung unterliege, wie es jetzt der Fall ist.

### Reden Schuschniggs und Starhembergs

Wien, 9. August. Gestern fand auf dem Wiener Heldenplatz eine Trauerkundgebung der „Baterländischen Front“ für Bundeskanzler Dr. Dollfuß statt. Nach polizeilichen Angaben nahmen 80 000 Personen daran teil. Die Hauptredner waren Bundeskanzler Dr. Schuschnigg und Vizekanzler Starhemberg. Bundeskanzler Schuschnigg führte u. a. aus: „In dieser ersten Stunde rufe ich euch Oesterreicher wiederum zur Besinnung und zum Frieden. Wir wollen jedem, auch dem Verhegten, auch dem, der sich mißbrauchen ließ, sofern er guten Willens ist, die Hand zum österreichischen Frieden reichen. Aber eines:

Der, der mittelbar oder unmittelbar Blutschuld auf seinem Gewissen trägt, mit dem gibt es keine Versöhnung, mit dem gibt es keinen Frieden.“

Die Erinnerung an Engelbert Dollfuß möge bei allen, die heute beisammenstehen, einandergerichtet, jene Gemeinsamkeit sehen. Deutsche — jawohl, deutsche — österreichische Treue zu unserem Volk und Land möge uns anführen in die Zukunft, in das Oesterreich, das als freies deutsches unabhängiges Land hütet werden möge europäischer Kultur und europäischen Friedens.“

Der Vizekanzler Starhemberg sagte u. a.: „Wir Ostmarkdeutschen fühlen es in uns, daß wir im wahrsten Sinne des Wortes von der göttlichen Vorsehung auserwählt sind, durch unsere Leiden, durch unsere Opfer das Schicksal der Welt zu gestalten.“ Der weitere Verlauf der Rede des Vizekanzlers brachte sehr heftige Angriffe auf den Nationalsozialismus und das Deutsche Reich.

### Standrecht in Kärnten aufgehoben

Wien, 9. August. Der Sicherheitsdirektor für Kärnten hat das Standrecht für das Bundesland Kärnten aufgehoben. Weiter besteht das Standrecht für Niederösterreich und Wien.

### Verbot des Saarbrüder Sängertreffes?

Saarbrücken, 10. August. Die „Saarbrücker Zeitung“ meldet:

Wie wir erfahren, ist das für den 7. und 8. September angelegte Sängertreff des Saar-, Mosel- und Nahe-Gaues verboten worden. Zu dem Fest wurden einige zehntausend Sänger aus dem Reich erwartet. Umfangreiche Vorbereitungen waren bereits getroffen, da nach den Angaben maßgebender Stellen der Regierungskommission auf Grund der früheren Erfahrungen mit den Sängern keine Bedenken gegen das Fest bestanden und seine Genehmigung daher als eine Frage von lediglich formaler Bedeutung angesehen werden konnte.

Die Formalität hat, wenn wir genau unterrichtet sind, in der Zustimmung der Abstimmungskommission bestanden. Offenbar ist die nicht erfolgt.

### Amtsenthaltung von Superintenden in der Rheinprovinz

Koblenz, 9. August. Nachdem, wie bereits gemeldet, der Superintendent von Dettlingen von seinem Amte suspendiert worden ist, sind jetzt weitere fünf Superintenden in der Rheinprovinz ihres Amtes enthoben worden. Es handelt sich um die Superintenden Staudte (Aachen), Bäcklen (Rheinb.), Denkhäus (Mörs), Rentrop (Bonn) und Gilmanns (Simmern).

### Das Urteil gegen Arpinati und Genossen

Bologna, 9. August. Die Urteile gegen die 20 Mitglieder der faschistischen Partei, die auf Anordnung des Bologneser Parteisekretärs Starace, Arpinati sogar auf direkte Weisung Mussolinis, wegen Insubordination aus der Partei ausgeschlossen wurden, sind jetzt verkündet worden.

Fünf von ihnen wurden zu fünf Jahren Verbannung auf den Lipari-Inseln, einer zu vier Jahren, drei zu drei Jahren und fünf zu zwei Jahren Verbannung verurteilt. Gegen zwei ist auf Zwangsarbeit in Munitionsfabriken für die Zeit von zwei Jahren und auf Einschränkung der persönlichen Freiheit durch behördliche Vorschrift über ihren Wohnort erkannt worden. Die vier übrigen wurden bis auf weiteres unter polizeiliche Aufsicht gestellt.



## Rückzug Litwinows?

In den „Basler Nachrichten“ lesen wir nachstehenden Bericht aus Warschau: Der polnische Widerstand gegen die Ostpakt-Pläne Barthous hat durch die hösliche Form und die geschmeidige Taktik, in der der Außenminister Bedt ihn führt, die ersten Teilerfolge erzielt. Bedts Reise nach Riga war geschickt arrangiert. Weder in der estnischen noch in der lettischen Hauptstadt wurde offen gegen den Ostpakt demonstriert. Die polnischen Diplomaten und die Außenpolitiker der beiden Baltischen Staaten widmeten dem Gedanken der regionalen Friedenssicherung sogar manches freundliche Wort und martierten ihre Vorbehalte nur mit großer Zurückhaltung. Aber in Moskau erklärte unmittelbar darauf der estnische Außenminister ganz eindeutig: Voraussetzung der Teilnahme seines Landes an einem Pakt dieser Art sei, von Einzelheiten abgesehen, die Zustimmung auch der Regierungen von Warschau und Berlin. Im selben Sinne sprach sich eine Note der lettischen Regierung an Litwinow aus. Da Finnland, dessen Beteiligung in dem Barthou-Plan ebenfalls vorgesehen ist, überhaupt nichts von einem neuen Pakt wissen will, besteht also bereits eine ziemlich breite Front der Oststaaten, die der Verwirklichung des Paktvorschlages mindestens ernste Hindernisse entgegenstellen.

Die polnische Politik legt sichtlich Wert darauf, die sachlichen Bedenken der Oststaaten scharf von der Opposition Deutschlands gegen die Ideen Barthous abzugrenzen. Soweit die Gründe der Berliner Weigerung, sich an diesem Achtsaatenvorvertrag zu beteiligen, grundsätzlicher Natur sind, kann weder Polen noch einer der Baltischen Staaten sie billigen. Ginge es nur darum, dem deutschen Wunsch nach Grenzrevision eine letzte, endgültige Rechtschranke vorzubauen, so wäre die Zustimmung in Osteuropa allgemein. Die darüber hinausgehende Konstruktion einer Verpflichtung zur gegenseitigen Hilfe ist es, die hier nicht überzeugen kann. Polen und die kleineren Oststaaten wollen ihre Grenzen weder von der russischen roten Armee noch von der deutschen Reichswehr verteidigen lassen. Ihr Widerstand richtet sich sowohl gegen die geplante engere Bindung an Moskau, wie auch gegen die Vorstellung, daß einer der aktiven Garanten der Unverletzlichkeit ihres Gebietes künftig Berlin sein sollte. Schon dieser Gedankengang schließt eine gemeinsame polnisch-deutsche Opposition gegen die Vorschläge Barthous und Litwinows aus. Dazu kommt aber in Warschau noch das taktische Bedenken, daß ein Zusammengehen mit dem Deutschen Reich in dieser Frage die Zugeständnisse der Westmächte an die Berliner Wünsche auf dem Gebiet der Rüstungspolitik vermehren könnte. Auch an einem solchen Erfolg ist Polen in keiner Weise interessiert. So gibt man denn hier schon jetzt deutlich zu verstehen, daß auch ein etwaiger deutscher Umfall in der Paktfrage die Einwände des Marschalls Piłsudski gegen diesen Vertragsentwurf noch nicht entkräften würde.

Die Pariser Presse hat für diese Haltung Polens bisher wenig Verständnis bewiesen. Ihre Warnungen, Beschwörungen und Drohungen reden an den Warschauer Argumenten so gänzlich vorbei, daß sie bisher ohne jede Wirkung geblieben sind. Dagegen hat die Sowjetdiplomatie es dankbar gewürdigt, daß die polnische Kritik am Ostpakt jede antirussische Spitze sorgfältig vermied und sich auch insofern von der reichsdeutschen Haltung deutlich abhob. Es ist sicher kein Zufall, daß gerade in diesem Augenblick, da Polen mit seinen baltischen Freunden politisch einigermaßen vereinsamt dasteht, von Moskau aus eine ganze Reihe von Freundschafts- und Bündnisverträgen in die Welt geschickt wurde. Die überaus herzliche Begrüßung einer polnischen Flottille in Leningrad, die demonstrative Entsendung russischer Militärflieger nach Warschau und die laute Begleitmusik der Regierungspresse beider Länder zu diesem Besuchsaustausch verdienen aufmerksame Beachtung. Fürchtet auch Litwinow eine deutsche Sondervermittlung mit den Westmächten als Folge der verschlechterten internationalen Lage des Reichs? Er kann einen deutsch-französischen Ausgleich in der Rüstungsfrage ebensowenig wünschen wie Piłsudski und würde gegenüber einer solchen Konstellation genau wie zur Zeit der Diskussion des Vier-

mächtepakts eine osteuropäische Gegenfront zu bilden versuchen. Aber die immer ängstliche Sowjetdiplomatie rechnet allem Anschein nach auch bereits mit der Möglichkeit eines Scheiterns jeder Verständigung über den Ostpakt. Für diesen Fall will sie nicht Warschau, sondern Berlin mit der Schuld am Mißerfolg des großen Kompromißplanes Barthous belasten und in Europa weiterhin isolieren. Daher kommt Moskau dem Marschall Piłsudski durch die polnisch-russische Flotten- und Flieger-Verbrüderung schon jetzt auf halbem Wege entgegen. Die Warschauer offiziöse „Gazeta Polska“ hat diese Gelegenheit sofort benutzt, um darzulegen, daß eine solche direkte Verständigung von einer bewaffneten Macht zur anderen eine viel bessere Friedensgarantie sei als alle verwickelten politischen Konstruktionen. Sie läßt auf diese Weise ihrerseits nicht ohne Geschick die Russen zu einem Rückzug in der Paktfrage ein. Litwinow wird dieser Aufforderung kaum folgen, solange noch eine Aussicht für die Verwirklichung seiner ursprünglichen Anregungen besteht. Aber seine Politik ist elastisch genug, um auch die neuen Chancen wahrzunehmen, die sich hier bieten. In dem Kampf für und gegen den Paktplan Barthous wird jedenfalls noch nicht das letzte Wort über die Neugestaltung der zwischenstaatlichen Beziehungen in Osteuropa gesprochen.

nicht verwunderlich, denn Hindenburg hat sich der Bevölkerung selber in Erinnerung gebracht. Als nämlich die deutsche Regierung gegen Schluß des Krieges die 9. Kriegsanleihe aus-schrieb, wandte sich Hindenburg mit folgenden Worten an die Bevölkerung: „Wer die Kriegs-anleihe zeichnet, stärkt die Waffen!“ Die ost-preussische Bevölkerung hat diese Worte außer-ordentlich gut verstanden. Vom Krieg hatte sie genug, sie wollte den Frieden. Deshalb gab sie nichts für die Kriegsanleihe. (Der Herr Korrespondent aus Allenstein schließt hier von sich auf die deutsche Bevölkerung Ostpreußens und beleidigt sie in infamer Weise. Red. des P. T.)

Nach dem Kriege, während der düsteren Verhandlungen über den für Deutschland schmerz-haften Versailler Vertrag, hat die ostpreussische Bevölkerung Hindenburg fast vergessen. Hin-denburg mußte sich ihr deshalb von neuem in Erinnerung bringen. Er tat dies durch eine geräuschvolle Reise durch Ostpreußen, die zum Zweck des Besuchs der Schlachtfelder bei Tan-nenberg unternommen wurde. In einer Ort-schaft in Ermland wurde er von dem Geist-lichen begrüßt, der seine Rede mit den Worten schloß: „Wir haben Gott geehrt, jetzt wollen wir unseren Retter ehren.“

Dann folgte die Wahl Hindenburgs zum Reichspräsidenten. Als erster Bürger des Staates kam er öfter nach Ostpreußen. Er nahm auch an den Einweihungsfeierlichkeiten des Tannenberg-Denkmal teil. Die nächste Nacht verbrachte er auf dem Schloß in Allen-stein, dem ehemaligen Sitz des Koppernitus. Am darauffolgenden Tage sah man ihn öfter, wenn er im Auto langsam durch die Straßen Allensteins fuhr. Kurz darauf schrieb die Tri-büne in Allenstein in ihrem Protokoll zum ewigen Andenken, daß eines ihrer Mit-glieder eigenhändig Hindenburg den Bart ge-schoren habe.

Dann erfuhr die ostpreussische Bevölkerung von der Schenkung Neudaus und der Übernahme des Gutes durch Hindenburg. Im Zusammen-hang damit liefen bei dem Propst von Klewki (?) im Kreise Allenstein Anfragen wegen des dortigen Gutes ein, das ehemals der Familie Benedendorff gehört haben soll. Es handelte sich entweder um den Ankauf dieses Gutes für Hindenburg oder irgendeine andere Kombination seiner Familie.

Hindenburg wurde gesundheitlich von Jahr zu Jahr schwächer. Dennoch ließ man ihm keine Ruhe, sondern erdachte immer wieder neue Veranstaltungen, zu denen sie den in Neu-

## Nach dem Tode Hindenburgs

### Schmähungen des „Kurjer Poznański“

Unter dieser Überschrift veröffentlicht der „Kurjer Poznański“ am Donnerstag einen Auf-satz seines Allensteiner Korrespondenten, der sich schamhaft hinter dem Pseudonym „Secundus“ verbirgt. Angehts der Tatsache, daß die ganze Welt Hindenburg als Menschen, Heerführer und Staatsmann gewürdigt und geehrt hat, berührt die maßlos gehässige Art peinlich, in der der Herr Korrespondent aus Allenstein das Andenken des großen Toten in den Schmutz zu ziehen bemüht ist. Wir bringen nachstehend den Bericht in wörtlicher Ueber-setzung:

„Der Name des verstorbenen Reichspräsidenten war in Ostpreußen jedem bekannt. Der Sieg Hindenburgs über die russische Armee bei

Tannenberg im Jahre 1914 hat seinen Namen in diesem Gebietsteil ungewöhnlich populär gemacht. Die ostpreussische Presse war es seit diesem Tage gewöhnt, Hindenburg den „Ret-ter Ostpreußens“ zu nennen. Dies Wort sprach das Volk nach, das durch den Sieg über die Russen erfreut war, von denen die Deutschen vor der Schlacht bei Tannenberg gesagt hatten, sie würden die Beine und Arme allen denen abschneiden, denen sie unterwegs begegnen.“

Während dieser Schlacht und auch hinterher hat niemand Hindenburg mit eigenen Augen gesehen. Er zeigte sich nicht in Ostpreußen, auch nicht in den späteren Jahren, als er noch an der Westfront kämpfte. Aber man hörte nicht auf, von ihm zu sprechen. Und das ist



## Natürlich bräunen durch NIVEA

Das ist doch das Schönste! Denn mit Nivea richtig sonnenbaden, richtig freiluftbaden, das ist erholend und erfrischend; das ist auch eine Wohltat und für Ihre Haut eine richtige Pflege. Und es bedeutet überdies verstärkten Schutz gegen Sonnenbrand.



Mit NIVEA in  
Luft und Sonne

Aber stets vorher einreiben, nie mit nassem Körper sonnenbaden und das Streichen nach Bedarf wiederholen!

## 15 000 km Heimweh

Ein wahrer Bericht von russischen Gefangenlagern, Gefäng-nissen und Zuchthäusern, von Fluchtversuchen und end-lichem Durchbruch zur kämpfenden Armee, zusammengestellt aus den Aufzeichnungen eines Oberleutnants a. D.

Copyright 1933 by Verlag Knorr & Hirth G. m. b. H., München  
(16. Fortsetzung) (Nachdruck verboten)

Dann eskaladiert er auf der anderen Seite hinunter. Zunächst findet er keinen Halt für seine Füße. Er riskiert den hohen Absprung. Unten knallt er hart auf und es dröhnt beinahe wie ein Kanonenschuß in der Schneestille.

Donner und Doria, was war das? Eine Sekunde bleibt er erschrocken bewegungslos stehen und lauscht um sich. Er ist auf einen lodernen Holzsteg gesprungen. Aber es rührt sich nichts.

Und nun beginnt er seinen Marsch nach Deutschland. Gemächlich schreitet er aus und beobachtet scharf die Häuser der russischen Offiziere auf der anderen Straßen-seite. In verstellter Haltung, mit langen, latschigen, faulen Schritten geht er weiter in den Schein einer elektrischen Bogenlampe hinein.

Soldaten begegnen ihm und gehen achtlos und schnau-fend an ihm vorbei. An der ersten, passenden Stelle biegt er ab und rennt querfeldein in die Dunkelheit.

Dann atmet er auf.  
„Vielen Dank für diesen ersten Schritt!“ sagt er laut in die Finsternis und er weiß selber nicht recht, an welche Adresse dieses kurze, dankbare Gebet gerichtet ist.

In einem weitausholenden Bogen läuft er um das Lager herum, er fühlt weder den grimmigen Frost noch den legenden Wind, er glüht vor Anstrengung und vor Seligkeit. Noch dreihundert Meter marschiert er weiter in schluchtenreichen Hügeln und dann befindet er sich genau

gegenüber jenem Fenster im Lager, wo die Kameraden die verabredete Signalstation eingerichtet haben. Zuerst, bevor er weiter marschiert, muß er wissen, ob seine Flucht bemerkt worden ist, dann muß er unverzüglich ins Lager zurückrennen. Ist sie nicht bemerkt worden — — auf, weiter, hin nach Deutschland.

Die Signalstation ist verdammt einfach. Klink gibt den Anruf. Dreimal flaggt ein Streichholz auf. Dann vergeht eine ewiglange Sekunde und sein Herz preßt sich zusammen. Nur kein rotes Licht! — — betet er rasend.

Hurra! Beinahe hätte er aufgebraut. Drüben brennt ein mildes, ruhiges, weißes Licht. „Alles in Ordnung!“ Und mehr braucht er für heute nicht zu wissen.

Er setzt sich aufgeregt und überglücklich in den Schnee, steckt sich eine Zigarette an und schluckt in hastigen Zügen den Rauch. Wie wunderbar ist die Welt, wenn man frei ist, denkt er.

Dann macht er sich auf, schluckt auch seine übermütige Freude hinunter und begibt sich in die Stadt. Jetzt braucht er seine ganze Kaltblütigkeit. Er geht jetzt an die gefähr-lichsten und schwersten und wichtigsten Arbeit: Quartier, Paß und Geld besorgen.

Zunächst strolcht er den Rest der Nacht herum, denn er weiß keine Adresse, wo er ohne weiteres unterkommen kann. Am Morgen geht er zu dem Manne, der sein Geld-depot verwaltet und hebt die zweihundert Rubel ab. Von seiner Flucht sagt er kein Wort. Der Mann darf nichts wissen und Klink erzählt, daß er für zehn Rubel Schmier-geld einen Posten bestochen habe, damit er mal ein bißchen in der Nacht herumstromern kann.

Der Mann nickt ernst. Ob er es glaubt oder nicht, steht dahin. Jedenfalls hat Klink vergeblich gehofft, daß er eine brauchbare Adresse für seine weiteren Pläne von ihm er-fahren würde. Er erfährt nichts.

Die nächsten beiden Tage und die nächsten beiden Nächte liegt er ohne Unterkunft auf der Straße. Und immer diese erbarmungslose, furchtbare, messerscharfe Kälte.

Da erfährt Klink, daß Schwester Elsa Brandström, der „Engel von Sibirien“, mit einem großen Liebesgaben-Transport in der Stadt eingetroffen ist zu einer großen Hilfsaktion für die Kriegsgefangenen.

Soll, darf er sich heimlich an sie wenden um Geld und Hilfe: — Er leidet Tantalus-Qualen! Er wäre gerettet, die Flucht gesichert! Aber er darf diese Helferin für Tausende nicht gefährden und verzichtet lieber auf die Fühlungsnahme, — schweren Herzens! —

Im Lager aber (Klink bekommt das nach Jahren er-zählt) muß irgendetwas von der Flucht eines Offiziers be-kannt geworden sein, denn zur selben Zeit, da Klink ratlos in der Stadt herumstromert, wird plötzlich im Lager eine große, namentliche Kontrolle abgehalten.

Jeder einzelne Offizier wird aufgerufen und wird in Augenschein genommen.

„Leutnant Klink!“

Und der Offizierstellvertreter tritt vor.

„Hier!“

Der Kommandant stutzt. Er hat den Leutnant Klink mehr als einmal auf seinen Gängen zum Zahnarzt ge-sehen.

„Sie sind der Leutnant Klink?“ fragt der Kommandant etwas befragend.

„Zu Befehl!“ brüllt der Offizierstellvertreter und ver-zieht keine Miene.

Der Kommandant dreht sich um zu den russischen Sol-daten, die hinter ihm stehen und fragt einen baltischen Unteroffizier.

„Weißt du, wie der Leutnant Klink aussieht?“

Der Unteroffizier weiß ganz genau, wie Klink aussieht, aber er konnte den baumlangen, witzigen und grimmigen deutschen Offizier sehr gut leiden und da er seinen Kom-mandanten weniger gut leiden kann, sagt er phlegmatisch: „Ich weiß nicht.“

„Schreiben Sie hierher Ihren Namen!“ befiehlt der Kommandant.

Und Heinrich schreibt frech mit Klinks geübter Hand-schrift: „Walter Klinkmüller, Oblt.“

Der Kommandant runzelt die Stirn, betrachtet sich noch einmal den falschen Klink und geht dann achselzuckend weiter.

Für den richtigen Leutnant Klink aber ist es gut, daß



## Die englische Arbeiterpartei und die Kleinbürger

(Von unserem Londoner s.-Mitarbeiter)

London, Ende Juli 1934

Die englische Arbeiterpartei (Labour) rüstet zu ihrem Parteitag, der im Monat Oktober in Southport stattfinden soll. Dieser Parteitag selbst ist wiederum gedacht als die letzte große Heerschau von Labour vor den nächsten Wahlen. Die Richtlinien für den kommenden Kampf hat der Vollzugsausschuß der Partei in einem Programm niedergelegt, dem die Parole „Für Sozialismus und Frieden“ vorangestellt ist. Der sozialistische Teil dieses Programms enthält die wirtschafts-, sozial- und innenpolitischen Forderungen, das Stichwort „Frieden“ kennzeichnet das außenpolitische Programm. Um bei letzterem zu beginnen: sein Kernpunkt ist die allgemeine Abrüstung, und zwar im großen und ganzen, wenigstens in Bezug auf die schweren Waffen, auf den Stand der abgerüsteten Mittelmächte. Daneben steht die Völkerverbundpolitik. Alles in allem nichts Neues; wir finden, vielleicht etwas schärfer herausgearbeitet, die alten bekannten außenpolitischen Forderungen Labours, wie sie bereits von Macdonald, Snowden usw. seinerzeit vertreten wurden.

Der neue sozial- und wirtschaftspolitische Plan dagegen ist recht umfangreich und in mancher Hinsicht neu. Er ist, wenn man einen Vergleich mit den im Jahre 1932 auf dem Parteitag zu Leicester aufgestellten Forderungen anstellt, Ausdruck einer starken inzwischen eingetretenen Radikalisierung. Während beispielsweise im Leicester-Programm im wesentlichen die Verstaatlichung lediglich der Banken und Schlüsselindustrien vorgesehen war, erstrecken sich nunmehr die Nationalisierungsforderungen auf fast sämtliche Industrien von Bedeutung, also über Banken, Stahl und Kohle hinaus auf das gesamte Transportwesen einschließlich der Schifffahrt, die Licht- und Kraftzeugzeugung, Wasserversorgung, die Textilindustrie, die Landwirtschaft, die Maschinenindustrie und so fort. Hand in Hand damit soll Einkauf und Verkauf staatlich beaufsichtigt werden. Neben die staatlich geplante und kontrollierte Erzeugung tritt also die staatlich beaufsichtigte Güterverteilung. Allein an diesen Forderungen, die das neue Wirtschaftsprogramm Labours noch keineswegs erschöpfen, läßt sich der Weg ermessen, den die Partei, deren Hauptstützen die Gewerkschaften, dann die lokalen Organisationen und schließlich die Unterhausfraktion bilden, seit Leicester bis heute zurückgelegt hat.

Welches sind die Ursachen dieser Radikalisierung? Die englische Arbeiterpartei hat den Niedergang des gemäßigten Sozialismus auf dem Festlande und sein immer stärkeres Zurückweichen vor dem Faschismus und Nationalsozialismus nicht nur aus „wissenschaftlichem“, sondern auch im höchst eigenen Interesse sehr genau verfolgt. Sie glaubt, aus diesem Vorgang die Lehre ziehen zu müssen, daß nur ein radikales Wirtschaftsprogramm, das zwar nicht auf revolutionärem, sondern auf evolutionärem Wege durchzuführen wäre, heute noch Anziehungskraft auf die Massen ausübt. Sie will um so radikaler sein, als sie in der Person Sir Oswald Mosleys und seiner Faschisten gewisser-

maßen bereits „den Feind im Lande“ hat, wobei es dahingestellt bleiben mag, ob dieser Mosley wirklich dazu berufen ist, die englische Politik künftig entscheidend zu beeinflussen. Der Radikalisierungsprozeß wird weiter durch die Tatsache gefördert, daß die eigentliche Partei der englischen „Mitte“, die Liberalen, und zwar ohne Unterschied der Richtung, mehr und mehr an Boden verlieren, so daß auch im nächsten Wahlkampf voraussichtlich als wesentliche Gegner nur die Arbeiterpartei auf der einen, die Konservativen auf der anderen Seite gegenüberstehen werden.

In dieser Auffassung werden die Arbeiterpartei einmal durch ihre Erfolge bei den letzten Kommunalwahlen, die ihnen beispielsweise die Verwaltung der Hauptstadt in die Hände spielten, sowie durch gewisse Erscheinungen im Lager der Liberalen bestärkt. Abgesehen davon, daß einige Uebertritte von Abgeordneten aus dem Lager der liberalen Opposition zur Arbeiterpartei zu verzeichnen sind — der letzte war derjenige des Unterhausmitgliedes Nathan —, ist es keineswegs unmöglich, daß der nächste Wahlkampf von den London-Georg-Liberalen und Labour gemeinsam geführt wird. Nun aber ist es eine alte Erscheinung, daß bei derartigen Koalitionen stets der radikalere, unbedenklichere Partner den Löwenanteil an der Beute davonträgt. Hier muß allerdings die Frage eingeschaltet werden, ob die bisher zweifellos vorhanden gewesenen Koalitionseignungen der Liberalen angesichts der weitgehenden sozialistischen Forderungen Labours nicht doch eine starke Abschwächung erfahren. Aber auch in diesem Falle wären die eigentlichen Gegner Labours nicht die Liberalen, sondern wieder die Konservativen, die nach Lage der Dinge weit mehr in der Lage sind, die kapitalistische und privatwirtschaftliche Ordnung zu verteidigen als die Liberalen.

Wenn der englische Sozialismus bisher nur mit ziemlich verschwommenen Forderungen auf wirtschafts- und sozialpolitischem Gebiete vor die Öffentlichkeit trat, wenn man insbesondere bislang nicht mit Unrecht einige Zweifel in die entschlossene Absicht, diese Forderungen allen Widerständen zum Trotz durchzuführen, setzen konnte, so brauchte diese Taktik, wenn sie nur geschickt verschleiert wurde, den englischen Arbeiter der Partei noch nicht zu entfremden; auf der anderen Seite bot sie die Aussicht, große Teile auch des Kleinbürgertums der Partei zuzuführen zu können. Diese letztere Möglichkeit nun entfällt in demselben Augenblick, da die Konservativen den Wahlkampf etwa unter der Losung „gegen Enteignung, für Sicherung des Erworbenen und gesunde Wirtschaft“ führen würden. In diesem Falle würden die Weideplätze der Arbeiterpartei im Kleinbürgertum bei den nächsten Wahlen recht mager ausfallen. Man darf gespannt sein, wie sie die Aufgabe löst, durch ein sozialistisch-radikales Programm einerseits die Arbeitermassen zu fesseln, ohne andererseits das Kleinbürgertum, auf das sie als Hilfsgruppe zur Eroberung der Mehrheit nicht verzichten kann, den Konservativen in die Arme zu treiben.

## Die Zwischenfälle in Constantine

Beschuldigungen gegen die örtlichen Behörden.

Paris, 10. August. Der linksstehende „Populaire“ beschuldigt die Regierung, der Öffentlichkeit die Wahrheit über die Lage in Algerien vorzuenthalten. Entgegen der amtlichen Darstellung haben die Zwischenfälle in Constantine bereits am 2. und nicht erst am 5. d. M. begonnen. Obwohl man seit länger als einer Woche in der ganzen Gegend auf antisemitische Kundgebungen gefaßt gewesen sei, hätten die örtlichen Behörden keine Maßnahmen zur Verhinderung des Blutbades getroffen.

## Roosevelt im amerikanischen Dürregebiet

60 vom Hundert des Flächenraumes betroffen

New York, 7. August. Wie aus Fort Peck im Staate Montana gemeldet wird, durchfuhr Präsident Roosevelt auf der Rückreise vom Stillen Ozean nach Washington einige Teile des von der Dürre heimgesuchten Gebietes. Roosevelt, der seit seiner Abreise aus Spokane im Staate Washington verschiedene Stauwerkanlagen besichtigt hatte, die auf Grund des öffentlichen Bauprogramms in Angriff genommen worden sind, entwickelte in einer kurzen Ansprache sein auf lange Sicht abgestelltes Programm der Bekämpfung künftiger Dürreschäden. Der Assistent des Verwalters der Bundesbehörden für Wohlfahrtspflege Westbrod, bestieg in Glacier City (Montana) den Zug und berichtete Roosevelt über die Ausmaße der Dürre. Danach sind

24 Bundesstaaten, die 60 vom Hundert des Flächenraumes der Vereinigten Staaten einnehmen, mit einer Bevölkerung von 27 Millionen Menschen von der Dürre betroffen.

Die größten Dürreschäden sind in Montana und den beiden Staaten Dakota und Wyoming zu verzeichnen. Der Gesamtdürreschaden wird auf 5 Milliarden Dollar geschätzt. Gleichzeitig legte er dem Präsidenten einen Plan zu einer sofortigen Nothilfeaktion für 300 000 bis 400 000 Familien im Dürregebiet vor.

## Aus Kirche und Welt

Die Mennoniten-Gemeinde in Lemberg feierte in diesem Jahre den 150. Jahrestag der Mennoniteneinwanderung in Galizien. Die Zeitpanne zwischen der allgemeinen deutschen Einwanderung in Galizien und der Einwanderung der Mennoniten erklärt sich daraus, daß die Mennoniten eine Erlaubnis von Kaiser Joseph II. erhalten mußten.

In Wolschheim in den Bestiden ist ein Erholungsheim für die Pastoren der evangelischen ausburgischen Kirche eingeweiht worden.

Die Austrittsbewegung in Oesterreich dehnt sich jetzt auch auf das Sudetendeutschtum in der Tschechoslowakei aus, wo in den ersten 6 Monaten dieses Jahres schon mehr Uebertritte zur evangelischen Kirche gewesen sind, als im ganzen Jahr 1933.

In einem Dorf bei Braunschwieg ist im Alter von 70 Jahren eine Frau gestorben, die nach dem Tode ihres Mannes 12 Jahre lang das Amt als Gemeindedienerin und Nachtwächterin treulich versehen hat und dabei sich und ihre große Familie (sie hatte 9 Kinder) ehrlich durchgebracht hat.

des weisenden Reichspräsidenten einluden. Eines Tages wurden in Elbing Pferderennen veranstaltet. Um diesen den notwendigen Glanz zu verleihen, lud man Hindenburg ein. Der Generalfeldmarschall erschien in Begleitung seines Sohnes, des Hauptmanns (?) Hindenburg, und mit ihm eine Menge Neugieriger aus der „bedrohten“ Provinz. Es war dies zu einer Zeit, da die Zahl der Unzufriedenen in Ostpreußen von Tag zu Tag zunahm und fast alle schon Hitler wünschten. Damals begann man von Hindenburg die ersten „Stückchen“ zu erzählen.

Dieser, die unter Führung Hindenburgs an der Ostfront kämpften, erinnern sich, daß er ein mutiger und entschlossener Soldat war.“

So viel Worte, fast so viel niedrige Lügen und Schmähungen leistet sich in diesem Machwerk der „Kurjer Poznański“, dieses meistverbreitete polnische Blatt unserer Provinz. Der unüberbietbaren inneren Schädlichkeit dieser Sudelerei ist sich der anonyme Verfasser oder die Schriftleitung selbst bewußt gewesen und hat sich deshalb wenigstens veranlaßt gesehen, an den Schluß des Schmähartikels die weltbekannte Binzenwahrheit zu setzen, daß Hindenburg ein mutiger und entschlossener Soldat war.

Es widerstrebt jedem anständigen Menschen, sich auch nur andeutungsweise mit dem Inhalt dieses Berichts auseinanderzusetzen. Wir haben es nicht nötig, einen großen Toten zu verteidigen, dessen Leistungen und Fähigkeiten von seinen Gegnern im großen Kriege genau so ritterlich anerkannt worden sind, wie er selbst seinen Gegnern nie die Achtung versagt hat. Die Herren vom „Kurjer“ allerdings haben ja weder für noch gegen Hindenburg gekämpft, sondern während des Krieges in der Schweiz geessen und von dort aus ihre Fäden gesponnen.

Für den „Kurjer Poznański“ genügt es, einen Mann in einer unwürdigen Weise zu schmähren, weil ihm die Liebe des ganzen deutschen Volkes entgegengebracht wurde. Eine so unbegrenzte Verehrung ist ihm in seinem grenzenlosen Haß gegen alles Deutsche unheimlich. Wir wissen, daß die polnische Nation in ihrer Gesamtheit mit diesen unanständigen und verlogenen Schmähungen nichts gemeinsam hat. Wir denken an das Wort Friedrichs des Großen: „Niedriger hängen!“

## Französische Lehrer gegen marxistische Einheitsfront

Paris, 10. August. Der Nationalverband der Lehrervereinigungen protestiert gegen die auf der Nizzaer Lehrertagung hervorgerufenen revolutionären Tendenzen. Die in Nizza grundsätzlich beschlossene Verschmelzung zwischen den sozialistischen und kommunistischen Lehrverbänden hat im übrigen, wie der „Petit Parisien“ mitteilt, noch keine weiteren Fortschritte gemacht, weil die kommunistischen Verbände sich zu gewissen Vorbehalten noch nicht geäußert hätten.

## In kurzen Worten

Tschianfaischel in Jatschau

Schanghai, 10. August. Marshall Tschianfaischel ist in Jatschau eingetroffen. Durch Offiziere seines Stabes hat er die Befehlshaber der ausländischen Kriegsschiffe darauf aufmerksam machen lassen, daß eine Landung zum Schutze der Ausländer in Jatschau notwendig sei.

er seinen Körper rücksichtslos trainiert hat. Sonst hätte er die Hundekälte nicht länger aushalten können. So hält er sie genau bis zu dem Zeitpunkt aus, als ihm unerwartet Hilfe und Beistand kommt.

Durch einen versteckten deutschen Zivilgefangenen bekommt er die Adresse von zwei Schweizer Damen und augenblicklich macht er sich auf zu ihnen und wird dort mit ungeheurer Begeisterung aufgenommen. Vordrängend ist er gerettet. Diese beiden Engel verstehen ihn mit allem, was er braucht, sie versorgen ihn wunderbar. Und als alle Versprechungen von Männern, ihm die notwendigen Papiere zu verschaffen, nicht gehalten werden, helfen sie ihm auch in dieser schwierigen Angelegenheit. Die Männer hatten Klink aus purer Angst im Stich gelassen, die beiden tapferen Wesen haben keine Angst: sie besorgen Klink den allerdings ziemlich mangelhaften Paß eines ihrer augenblicklichen Mieter, den Klink aus Irrtum verspricht zurückzuschicken. Der Mieter selbst weiß von dieser Sache nichts.

Der Paß lautet auf einen achtundzwanzigjährigen russischen Schlosser, der jetzt als Kaufmann viel Geld verdient. Das Papier war nicht ganz ungefährlich, denn die Rubrik „Militärverhältnis“ war nicht ausgefüllt. Klink nimmt sich vor, diese unausgefüllte Rubrik durch „schlechte Augen“ zu erklären. Dabei kommt ihm die schwarze Brille zugute, die er trägt.

Am 8. November reist Klink endlich ab, erster Klasse, mit neuem und gutem Gepäc.

Die Fahrt nach Irkutsk verläuft ohne jeden Zwischenfall. Klink ist nach Maßgabe seines PASSES als Kaufmann mit einem sorgfältig geführten Tagebuch und mit einigen Geschäftsbüchern ausgerüstet, er ist jederzeit imstande, Warenproben und Dokumente über abgeschlossene Geschäfte vorzulegen.

In Irkutsk schickt er den bisher gebrauchten Paß den beiden guten Engeln zurück und beschafft sich einen neuen. Diesmal ist er ein österreichischer Slave und reist im europäischen Rußland herum.

Und damit ist er wieder ganz auf sich allein gestellt. Mit einer schwarzen Augenbrille sieht er friedlich im Abteil. Die zahlreichen Paßkontrollen spürt er kaum als Be-

lästigung und gar nicht als Gefahr. Hingegen macht ihm die immerwährende Neugierde der Mitreisenden bisweilen schwer zu schaffen.

Wegen seines eleganten Schlafanzuges und seines ebenso eleganten Gepäcks hält man ihn für einen Ausländer. Und das ist ihm sehr willkommen. Meistens sitzt er versunken in die Lektüre eines französischen Buches, das er sich auf einer Station gekauft hat. Redet ihn jemand an, sieht er zerstreut auf, wie tief in die Lektüre vertieft und gibt eine kurze Antwort. Es kommt vor, daß er auf französisch angesprochen wird. Er antwortet immer auf russisch. Aber, da er damit bewiesen hat, daß er Französisch versteht, hält man ihn für einen Franzosen oder für einen Engländer.

Er spielt sein großes Spiel und er spielt es prachtvoll. Es fällt ihm weiter auch nicht schwer, denn nun umgibt ihn wieder einmal alles, was Bequemlichkeit heißt und er fühlt sich nach den Jahren des Glends und der Entbehrungen außerordentlich wohl. Manchmal muß er allerdings noch die Augen schließen, um sich zurechtzufinden. Oftmals fürchtet er, daß er aus diesem unbeschreiblichen Traum aufwachen wird und im Schnee liegen irgendwo, oder in einem kalten, verdreckten Winkel, oder in einer Zuchthauszelle oder in der glühendheißen Wüste. Aber wenn er die Augen wieder öffnet, sieht er warm aufgehoben in seinem Abteil, blickjauber angezogen, in Polstern, über sich das illustre Gepäc mit seinem illustren Inhalt — es ist toll, wie wunderbar die Welt sein kann, wenn man frei ist.

Manchmal beginnt sein Herz stürmisch zu schlagen, wenn er an sein Regiment denkt. Wo werden die Jungen jetzt sein, während er durch das weite Rußland kutschiert? Dann schrecken ihn wieder neugierige Fragen aus seiner Träumerei.

Sie sind ganz verdammt neugierig, diese Russen. Die wahnsinnige Furcht vor Spionen und Gegenrevolutionären war in diesen Tagen besonders groß.

Und Klink erlebt immer wieder daselbe komische Spiel in seinem Abteil. Irgend einer der Mitreisenden sagt: „Wir wollen doch einmal sehen, wer in diesem Abteil alles mit uns fährt!“

Und sofort bringen alle unter Scherzen und Lachen ihre Papiere zum Vorschein. Es ist aber im Grunde gar

nicht so scherzhaft, denn niemand darf sich ausschließen und man muß wirklich sehr gut russisch sprechen können und sich gewandt benehmen, wenn man nicht auffallen will. Würde man sich weigern, so müßte man todteiser auf der nächsten Station aussteigen und sich genau legitimieren. Klink macht das Spiel herzhafte mit und reißt seine Witze.

Später wird ihm die Sache zu dämlich und er spielt seinerseits ein von ihm erfundenes Spiel. Sobald er merkt, daß wieder eine Aufforderung, die Papiere zu zeigen, im Anzug ist, legt er seine Ausweise, als ob er zerstreut wäre, auf den Sitz neben sich und verschwindet in der Gegend des Aborts und bleibt dort solange, bis er glaubt, daß alle im Abteil seine Papiere durchgesehen haben. Und er rechnet richtig. Wenn er zurückkam, sah er häufig einen der „Kontrolleure“ noch schnell wegklicken. Und dann ist alles sehr freundlich und sehr nett zu ihm.

Unterwegs liest der Leutnant Klink viele Zeitungen. Zum erstenmal sieht er bolschewistische Tageszeitungen und aus ihnen erkennt er eigentlich erst im ganzen Umfang, welche ungeheure Umwälzung sich in Rußland vollzogen hat. Aber zwischen den Zeilen des bolschewistischen Triumphgeheul wittert der deutsche Offizier, erzogen in preußischen Traditionen, erzogen also in einem uralten, schöpferischen Geseß, die volle und tödliche Auflösung.

Er liest besonders die „Iswestija“, das Nachrichtenblatt des Arbeiter- und Soldatenrates. Das Blatt ist ein einziger Siegeschrei. Spalten und Spalten darin sind bedeckt mit den Uebertritts- und Zustimmungserklärungen russischer Städte und Gemeinden.

Und das läßt dem Leutnant Klink keine Ruhe.

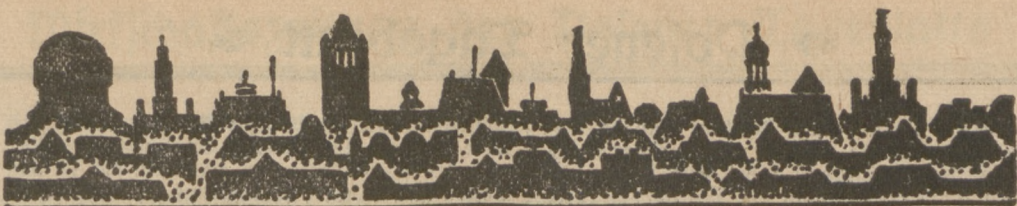
Als sie einmal in einem noch sichtlich bürgerlichen Städtchen halten, steigt er aus, läßt sich ein Telegrammformular geben und schickt ein glühendes Huldigungstelegramm an die Bolschewiki — im Namen eben dieses Städtchens. Die Depesche geht ab und Klink liest sein Machwerk später in der „Iswestija“ säuberlich abgedruckt.

So etwas macht ihm ungeheuren Spaß und er fühlt die alten guten humorigen Geister wieder alle miteinander in sich erwachen und das ist allemal ein gutes Zeichen für seinen Zustand.

(Fortsetzung folgt)



# Aus Stadt



# und Land

## Ein Mann unter Gott

Zweimal im Laufe von zwei Jahrzehnten ist der 2. August ein Schicksalstag für das deutsche Volk geworden, dessen Bedeutung und Wirkung weit über die Grenzen des deutschen Reiches hinausreicht. Und zweimal ist im Laufe von zwei Jahrzehnten der Name Tannenberg in den Monat August hineingeschrieben worden: einmal als Stätte des Ruhmes und nun als Stätte der Ruhe für den Mann, um den eine Welt trauert — und in und mit ihr die Kirche, deren treuer Sohn er war.

Was Hindenburgs Namen unvergeßlich macht, ist für uns der Eindruck, daß über seinem Leben und Wirken in ganz besonders sichtbaren Zügen Gottes Walten in der Geschichte offenbar geworden ist. Das Größte, was von einem Menschen gesagt werden kann, ist doch dies, daß er ein Werkzeug ist in Gottes Hand, brauchbar zur Ausführung Seines Willens. Aber das ist nur möglich, wo ein Mensch sich selbst ganz unter Gott und seinen Willen stellt. Das war das Geheimnis dieses Mannes, dessen Leben von tiefer, ernster, echter Frömmigkeit getragen war — ein Zeugnis dafür, daß alle besten Kräfte eines Menschenlebens aus der Gemeinschaft mit Gott stammen.

Ueber dem Geburtstag Hindenburgs steht dies Jahr als Lösung der Brüdergemeinde das Wort: Fürchtet nur den Herrn und dienet Ihm treulich, denn Ihr habt gesehen, wie große Dinge Er an euch tut (1. Sam. 12, 24). Es ist Wahrheit gewesen in diesem Leben — und solches Leben ist Mahnung auch für uns.

D. Bla u = Posen.

## Stadt Posen

Freitag, den 10. August

Sonnenaufgang 4.25, Sonnenuntergang 19.29;  
Mondaufgang 4.20, Monduntergang 19.24.  
Seute 7 Uhr früh: Temperatur der Luft + 17, Grad Celsius. Südostwinde. Barometer 750. Seiter.

Gestern: Höchste Temperatur + 28, niedrigste + 14 Grad Celsius.  
Wasserstand der Warthe am 10. Aug. — 0.13 Meter, gegen — 0.14 Meter am Vortage.  
Wettervorhersage für Sonnabend, 11. August: Wechselnd bewölkt, einzelne leichte Regenschauer, noch etwas sinkende Temperaturen, aufziehende westliche Winde.

## Spielplan der Posener Theater

Theater Politi:  
Freitag: „Ist etwas zu verzollen?“  
Theater Rom:  
Freitag: „Parfüms meiner Frau“.  
Sommerbühne im Zoologischen Garten:  
Revue: „Bekannte Typen“.

## Kinos:

Apollo: „Ihre letzte Begegnung“.  
Gwiazda: „Gloria“ (Brigitte Helm).  
Metropolis: „Die Million auf der Straße“.  
Moj: „Er und seine Schwester“ (Anny Ondra).  
Stones: „Der Dämon des Goldes“.  
Sint: „Welt ohne Männer“.  
Wilsona: „Dame im Smoking“.

## Schütze deinen Körper

Nächst den Händen und Füßen wird keinem Körperteil so arg mißachtet wie dem Gesicht. Alle möglichen schädlichen Einflüsse wirken auf die ungeschützte Gesichtshaut ein: das Wetter, das Stubengift, der Tabaksqualm, die Sonne und der Regen, Puder und Schminke und nicht zum wenigsten — die Seife! Ein Arzt stellt fest, daß die meisten Hautkrankheiten durch ungewöhnliche Behandlung der Gesichtshaut beim Waschen entstehen. Statt das Gesicht erst einige Male mit reinem Wasser abzuwaschen, schäumen es viele sorglos mit beizender Seife ein und bewirken dadurch, daß die ätzenden Substanzen unmittelbar in die trockene Haut eindringen und durch Nachspülen nicht mehr vollständig zu entfernen sind. Ein großer Fehler wird aber häufig auch gedankenlos nach dem Waschen begangen, indem man mit Handtüchern spart.

## Das Verbrechen von St. Lazarus.

Das grauenhafte Verbrechen, das in der vergangenen Woche in der ul. Maleckiego begangen wurde, zieht immer weitere Kreise. Man hat festgestellt, daß Lange Wigamist war. Seine erste Frau und deren Tochter sind nach einem Verhör, in dessen Verlauf sie auf die Fragen der Untersuchungsbehörden unklare Antworten gaben, in Haft gesetzt worden. Außerdem befindet sich der Sohn des Mörders ebenfalls hinter Schloß und Riegel. Der Mörder, der mehrmals vorbestraft ist, darf sich auf den Galgen gefügt machen.

## Beginn des Unterrichts an den deutschen Gymnasien

Das Belaw-Knotheische Mädchen-Gymnasium und das Schiller-Gymnasium in Posen geben bekannt, daß der Unterricht erst am Dienstag, dem 21. August, 8 Uhr beginnt, da am Montag noch Aufnahmeprüfungen stattfinden.

Der Ruder-Club Neptun ladet zu seiner am 12. 8. stattfindenden Badefahrt nach Wirgin ein. Die Herren, die sich als Steuerleute an der Fahrt beteiligen wollen, werden gebeten, ihre Teilnahme bis Sonnabend 18 Uhr im Bootshaus oder telefonisch unter Nummer 7110 anzumelden. Die Abfahrt der Boote erfolgt pünktlich um 8 Uhr.

Der Deutsche Naturwissenschaftliche Verein unternimmt am Sonntag, dem 12. d. Mts., einen Ausflug nach Forst Grünheide. Abfahrt Hauptbahnhof 8.25 Uhr nach Murowana Gossin, Rückkehr gegen 18 Uhr. Mitglieder freie Fahrt! Gäste willkommen.

80. Geburtstag. Ein langjähriger Leser unserer Zeitung, Herr Albrecht Weige, ul. Zupawskiego 22a (fr. Hohenlohestr.) begeht heute in körperlicher und geistiger Frische sein 80. Weigenfest. Auch wir wünschen dem greisen Jubilar Gesundheit und einen friedvollen Lebensabend.

Schlechte „Botchaft“ für die Diebeswelt. Ein Angestellter der Städtischen Wasserwerke, Tadeusz Husarski, soll ein Türschloß konstruiert haben, das von Einbrechern nicht geöffnet werden kann.

X Polizeistreife. Während der stattgefundenen Polizeistreife wurden 50 Frauenspersonen leichter Herkunft wegen Nichtbeachtung der sanitären Vorschriften festgenommen. Außerdem wurden 53 Radfahrer wegen Uebertretung der Verkehrsregeln zur Bestrafung notiert.

X Diebstähle. Der heutige Polizeibericht meldet von zehn kleineren Diebstählen. Der Wert der gestohlenen Gegenstände wird auf 1500 Zl. geschätzt.

X Wegen Uebertretung der Polizeivorschriften wurden neun Personen zur Bestrafung notiert und wegen Trunkenheit eine Person festgenommen.

X Ertrunken beim Baden in den Lehmgruben ul. Niektachowka ist der 14jährige Marjan Czysz. Die Leiche wurde von der hinzugerufenen Feuerwehr geborgen und den Eltern zwecks Bestattung freigegeben.

X Vom Wagen gefallen ist in der ul. Balzki, Josef der Kaufherr Josef Zielinski aus Rataje, der mit einigen Verletzungen von der ärztlichen Bereitschaft in das Krankenhaus der Barmherzigen Schwestern gebracht wurde.

X Ueberfahren. In der ul. Starbowa wurde die 5jährige Bożena Markowska von einem Motorradfahrer. Die Kleine wurde mit einigen Verletzungen in das St. Josefs-Krankenhaus gebracht.

X Vermißt. Johann Sobanski, ul. Długa 8, meldete der Polizei, daß seine Ehefrau am 6. d. Mts. seine Wohnung verließ und bisher nicht wiedergekehrt ist.

## Wochenmarktbericht

Vom schönsten Wetter begünstigt, zeigte der auf dem Sapiechplatz abgehaltene Freitagswochenmarkt einen regen Verkehr. Das Warenangebot, in jeder Hinsicht reichhaltig, fand zur Zufriedenheit der Händler guten Absatz. Die Preise, im allgemeinen wenig verändert, betragen auf dem Gemüsemarkt für Tomaten 25 bis 40, für Kartoffeln pro Pfund 3-4, Schnittbohnen 20-30, Radiesbohnen 35-45, Grünkohl 10, Mohrrüben 5-10, Sauerkraut 15, 1 Pfd. Pfefferlinge 30-35, grüne Gurken die Mandel 50, saure Gurken das Stück 10-15, Sauerkraut 5-10, Dill, Petersilie 5-10, ein Kops Blumenkohl verschiedener Größe kostete 20-60, Rottkohl 15-25, Weißkohl 10-25, Wirsingkohl 10-25, Salat 5-10, Sellerie 10-15, Kohlrabi 10, Zwiebeln 5-10, Radieschen 10, rote Rüben 5-10, Spinat 50, Pfeffergurken d. Schöck 1.20 bis 2.40, Butterpilze 20-40, Steinpilze 30-50, Champignons 25-35, Meerrettich 40 das Pfund, Erbsen 25 Gr. Für ein Pfund Äpfel zahlte man je nach Qualität 10-40, für Birnen 15 bis 40, Pflaumen 15-50, ausländische Weintrauben 1.30, 1 Pfd. Preiselbeeren 35-40, Rhabarber 10, Melonen 35-40, Zitronen das Stück 10-15, Blaubeeren 35-40, Kirchen geringerer Qualität 25 Gr. das Pfund. Molkereiprodukte wurden zu folgenden Preisen angeboten: Tischnutter 1.30-1.40, Landbutter 1.10-1.20, Weiskäse 25-30, Sahneträger das Stück 25-35, Milch das Liter 20, Buttermilch 12, Sahne pro Viertel 30-35, für die Mandel Eier verlangte man 80-90 Gr. — Auf dem Fleischmarkt waren nachstehende Durchschnittspreise vermerkt: Schweinefleisch 50-90, Rindfleisch 40-80, Kalbfleisch 0.50-1.00, Hammelfleisch 0.50-1.00, roher Speck 70-75, Räucherpeck 80-90, Schmalz 0.90 bis 1.00, Gehacktes 60-70, Kalbsleber 0.90 bis 1.00, Schweine- und Kalbsleber 40-70 Gr. — Den Geflügelhändlern zahlte man für Hühner 1.00-3.00, Enten 1.80-3.00, Gänse 4.50, Perlhühner 1.80-2.40, Tauben das Paar 0.80-1.10, Puten 5.00, Kaninchen 1.40-2.00, Zloty. — Der Fischmarkt lieferte heute zum Preise: tote von 1.00-1.40, Schleie tote 1.20, Bleie 60-70, Wale 1.40-1.60, Karpfen 1.40, Weißfische 50-70, Krebse pro Mandel 0.60-2.00, Salzheringe das Stück 10-15, Wels 1.00-1.60, je nach Qualität, Barsche 0.80-1.00, Zander 1.50 Zloty. — Der Blumen- sowie der Krammarkt waren — wie immer — reich besetzt.

## Dissa

k. Das Militärgericht tagt in Dissa. Am vergangenen Mittwoch fanden im hiesigen Gerichtsgebäude zwei Verhandlungen vor einem Militärgericht aus Posen statt. In der ersten Verhandlung hatte sich ein Unteroffizier W. Wojciech aus Wijewo zu verantworten, den das Gericht nach durchgeführter Beweisaufnahme wegen Diebstahls von Munition, Waffen und Schuhen zu 6 Monaten Gefängnis und Degradierung verurteilte. In der zweiten Verhandlung hatte sich ein gewisser Jan Antkowiak deswegen zu verantworten, weil er sich, um sich der Militärdienstpflicht zu entziehen, durch einen Schuß die Finger einer Hand verletzete. Später kam noch Defektion vom Militär hinzu, und deshalb hat das Gericht in diesem Falle besonders schwer geurteilt, indem es den Angeklagten zu zwei Jahren Gefängnis verurteilte. Der Angeklagte hat gegen dieses Urteil Berufung eingelegt. — Beide Verurteilten wurden noch am gleichen Tage in das Posener Militärgefängnis geschafft.

k. Ein seltenes Prachtexemplar von Habicht lebend gefangen. In Alt-Lauben ist von Herrn Edmund Beyer, der dort aus Deutschland zu Besuch weilte, ein Prachtexemplar eines großen Habichts am Mittwoch mittag gefangen worden in dem Augenblick, als dieser einen Hahn vom Hofe rauben wollte. Das in der dortigen Wirtschaft tätige Mädchen hörte das Schreien des Hahnes und deckte dem Räuber geistesgegenwärtig ein Brett auf den Kopf, während Herr Beyer dann sofort den Habicht sicherstellte. Die kostbare und seltene Beute ist gestern dem Dissaer Tiergarten übergeben worden.

k. Ihren 90. Geburtstag begeht am heutigen Freitag, dem 10. August, die verwitwete Frau Kollmann, Komeniskiego 32.

## Bojanowo

Das traditionelle Sommer- und Kinderfest des Bojanowor Handwerker-Vereins fand, wie angezeigt, am Sonntag 5. August, in Tarachlin bei Damerren statt. Vor Beginn des Festes begrüßte der Vorsitzende Töpfermeister Curt Jisboll alle Anwesenden. Sodann wies er in ehrenvollen Gedanken auf den Tod des verstorbenen Herrn Reichspräsidenten General-Feldmarschall v. Hindenburg hin, wobei alle mit erhobener Hand das Lied vom guten Kameraden sangen, worauf ein kurzes Schweigen folgte. Sodann begannen die Kinderspiele, welche leider in beschränktem Rahmen im Saal stattfinden mußten. Sehr großen Anlauf fand die Aufführung: „Erntefest der Jugend“ mit Reigen, Gesang und Tanz, welches durch die originelle Kostümierung, sowie Senen und Rehen und die exakte Vorführung sehr gut wirkten. Während den Zwischenpausen konzertierte eine verstärkte uniformierte Kapelle. Gegen 6½ Uhr hörte der Regen kurze Zeit auf, und konnte unter Vorantritt der Kapelle im Garten das „Kinderhühnerfest“ stattfinden, woran sich die Proklamierung und Prämierung der drei besten Hühner in sehr humoristischer Weise vollzog. Hieran schloß sich die Geschenkeverteilung an die Kinder, wobei auch Würstchen verabfolgt wurden. Hierauf folgte der allgemeine Kinderball, welchem mit großer Lust und Freude gehuldigt wurde. Um 8 Uhr trat wieder eine Regenspause ein. Unter Vorantritt der Musik schloßen sich die Kinder mit ihren Lampen zum Fackelzug bei bengalischer Beleuchtung durch den Garten auf die Spielwiese, wo ein Feuerwerk abgebrannt wurde. Anschließend ergriff der Vorsitzende das Wort und dankte dem Hotelbesitzer Kleinert, welchem die Einübung und die Leitung des Festes als Kinderonkel oblag, für seine Mühe, durch dreimaliges Hoch, in welches alle freudig mit eintrifften. Hierauf dankte Herr Kleinert dem Vorredner und allen Teilnehmern, die das Wetter nicht scheuten, sowie allen, die zum Gelingen des Festes mit beitrugen, insbesondere dem Vorstand des Vereins durch ein dreimaliges Hoch. Einen weichenollen Abschluß des Festes brachte der allgemeine Gesang des Niederländischen Dankgebetes mit Begleitung der Musikkapelle. Befriedigt ging alles auseinander, mit einem frohen Wiedersehen im nächsten Jahr.

\* Unter auf der katholischen Pfarrkirche hausendes Storchpaar ist schon fleißig mit dem Training ihres jüngsten Sprößlings für den großen Flug nach dem Süden beschäftigt. Es ist dieses für Tierfreunde und Segelfliegliebhaber eine sehr schöne und lehrreiche Unterhaltung. Mit viel Mühe und Fleiß bringen die beiden Alten dem Jungen das Fliegen bei und sind bei dieser Beschäftigung sehr strenge Lehrmeister, die bei Nichtbefolgung ihrer Anweisungen empfindlich strafen können, d. h. durch Nahrungsentziehung. Man überläßt das arme Storchlein seinem Schicksal, und erst am Abend beginnt man mit der Fütterung. Und so geht es Tag für Tag, und die Kurven werden immer eleganter geflogen, bis in nicht mehr langer Zeit an einem schönen Tage das Nest leer ist und sich unser Storchpaar auf weiter, weiter Fahrt befindet.

## Krotoschin

# Einverleibung. Im Zusammenhang mit der Verordnung des Ministerrates vom 28. Mai 1934 hat der Starost des Kreises die Gemeinde Dobrzyca dem Wojtostwo Dobrzyca einverleibt.

# Der Schlossgarten mit Schloß zu verpachten. Das Wojewodschaftsamt verpachtet meistbietend den im Zentrum der Stadt Krotoschin gelegenen Schlossgarten sowie das Schloß. Der Garten eignet sich vorzüglich zu gesellschaftlichen Ver-

## Für die Opfer der Ueberschwemmung

Spendensammlung des „Posener Tageblatts“

Heute sind wir in der Lage, unseren Lesern wieder ein sehr freundliches Ergebnis unserer Spendenammlung mitzuteilen. In den letzten beiden Tagen sind bei uns folgende Spenden eingelaufen, für die wir herzlich danken:

E. Sch.	5 Zloty
Stammfisch „Pod Strzechą“	10 „
H. G. Posen	5 „
Frau Elise Hildt-Posen	20 „
M. N.	10 „
Frau Osjarkiewicz-Garnoma	3 „
Deutscher Regellklub-Wagrowiec	10 „
Verband f. Handel und Gewerbe	
Ortsgruppe Wagrowiec	10 „
M. N. Posen	250 „
Herr H. Goerster-Posen	10 „
Herr Karnbach-Wierzonka	3 „
Ev.-Luth. Gemeinde-Posen	
Kirchensollerte n. 5. 8. 34	21 „

Mit den bisherigen 357 Zloty 1473 „ 1830 Zloty

Ferner Frau Pfeiffer-Posen verschiedene Sachen, Herr Karnbach-Wierzonka ein Paket mit Sachen, Frau Kunze-Posen ein Paket mit Sachen. Zusammen 35 Pakete.

## Große Spendenendung der Reichsregierung

Warschau, 10. August. Wie von amtlicher polnischer Stelle mitgeteilt wird, hat die Reichsregierung durch Vermittlung des deutschen Gesandten in Warschau dem Zentralhilfskomitee für die Hochwasserbeschädigten mitteilen lassen, daß sie ihm 10 420 Emaillegeschirre für den Hausgebrauch, 1 000 lackierte Stahlbetten mit Federmatrassen und 2 400 Adergeräte zur Verfügung stellt. Die gesamte Ladung umfaßt 4 bis 5 Waggons.

anstaltungen im Sommer. Das Schloß dagegen besitzt einen geräumigen Tanzsaal. Eine 4-Zimmerwohnung sowie Garten stehen zur Verfügung. Offerten sind im Starostwo Jarocin — Bauerjerat — bis zum 3. September abzugeben. Die Öffnung derselben erfolgt ebenfalls am 10. September um 10 Uhr vorm. Kaution 100 Zloty.

## Jaroczin

X Für die Ueberschwemmten haben die Bürger der Stadt Jaroczin an Bargeld bis jetzt 1365 Zloty gespendet. Außerdem haben die Beamten der Bahn, Post, Polizei und der Steuerämter zusammen 3560 Zloty an ihre höheren Dienststellen überwiesen. Die Soldaten der Garnison Jaroczin haben 400 Zloty gesammelt. Am kommenden Sonntag findet noch eine öffentliche Strassenammlung statt, deren Ertrag ebenfalls für die Ueberschwemmten bestimmt ist.

X Angehossener Dieb. In der Nacht vom 3. 8. traf der Forstbeamte Erich Alt aus Pannienta während eines Dienstganges im Walde einen gewissen Józef Jachowski, welcher beim Anblick des Försters die Flucht ergriff und dabei eine Art fortwarf. Es gelang dem Beamten, den Verdächtigen festzunehmen. Die benachrichtigte Polizei stellte nun durch ein Verhör fest, daß Jachowski einen Einbruch in die Wohnung des Propstes Rozankiewicz in Pannienta verübt hatte, wobei er 40 Pfund Butter entwendete. Der Dieb wurde nun vorläufig unter Obhut des Forstbeamten in einen Speicher eingesperrt, brach dort aber die Tür auf und versuchte zu entkommen. Der Förster verfolgte den Flüchtling und brachte ihn durch einen Schuß eine leichte Fußverletzung bei. Der Verletzte wurde in das Jaroczin Kreistrankenhaus gebracht und konnte schon nach zweitägiger Behandlung den Gerichtsbehörden übergeben werden.

## Neue radioaktive Quellen im Radiumbad Oberschlema

Die Arbeiten zur Erschließung neuer heilkräftiger Quellen im Radiumbad Oberschlema, das bekanntlich die stärksten radioaktiven Wasser der Erde besitzt, haben kürzlich zu einem vollen Erfolg geführt. Auf Grund eines Planes des Kurdirektors von Oberschlema, Dipl.-Bergingenieur Wollmann, sind in 80 Meter Tiefe radioaktive Quellen gefunden worden, die bei hoher Radioaktivität eine so große Ergiebigkeit aufweisen, wie sie bisher noch nirgends festgestellt worden ist. Während die drei bisher bekannten radioaktiven Heilquellen der Erde, die 1000 Maßeinheiten der Radioaktivität, nämlich die Hindenburg- und die Bismarckquelle in Oberschlema und die Bettingquelle in Brambach, bei ihren außergewöhnlich hohen Aktivitäten geringe Ergiebigkeit besitzen und deshalb nur als Trinkquellen Verwendung finden, haben die neuentdeckten Wasser Oberschlemas nach den Messungen des Radiumphysikers an der Bergakademie Freiberg, Dr. Lorenz, eine tägliche Schüttung von 300 000 Liter und eine Radioaktivität von 900 Maßeinheiten.

Die neuen Quellen sehen Oberschlema in den Stand, künftig Bäder mit doppelt so hoher Aktivität wie bisher zu verabreichen.



## Eröffnung der Frauen-Weltwettspiele

Am gestrigen Donnerstag wurden in London im White-City-Stadion die 4. Frauen-Weltwettspiele eröffnet. In langem Zuge marschierten die 300 Teilnehmerinnen aus 19 verschiedenen Nationen ins Stadion. Voran schritt die Doppelmeisterin der Britischen Weltspiele, Frl. Jisco, mit der Fahne der Frauen-Weltwettspiele, dann folgten die Vertreterinnen Deutschlands als Gesamtführer der letzten Weltwettspiele in Prag.

Nachdem eine Taube aus einem goldenen Käfig in Freiheit gelassen worden war, um symbolisch den Frieden und die Sportkameradschaft aller beteiligten Nationen zum Ausdruck zu bringen, leitete Frl. Jisco für alle den feierlichen Eid, ritterlich zu kämpfen.

Dann begannen die sportlichen Wettbewerbe. Im Diskuswerfen nahm bei den Vorkämpfen Frl. Weiß-Polen mit 39.90 Metern den ersten Platz ein. Außer ihr qualifizierten sich für das Finale die Schwedin Svedberg (38.60 Meter), die Deutsche Kraus und Maeremeyer, Frau Cezik-Polen und die Holländerin Pels. In den Vorkämpfen über 200 Meter siegte Walastewiczówna-Polen und Dillinger-Deutschland. Das Kunststücken gewann Frl. Maeremeyer mit 13.67 Metern vor ihrer Landsmännin Fleischer (12.10) und der Tschechin Pecarova. In den Vorkämpfen der Stafette 4mal 100 Meter gewann Deutschland mit 48.6 Sek. vor Kanada und Japan, ferner England in 49.2 Sekunden vor Holland sowie Österreich vor Frankreich in der

Zeit 51.6. Da im ersten Vorlauf Kanada disqualifiziert wurde, kommt dafür Japan ins Finale. Im Kunststücken führt nach 3 Runden Bujak-Deutschland mit 218 Punkten vor ihrer Landsmännin Maeremeyer.

## Zentralverband der Emigrations-Sportler

Geitern ist in Warschau auf einer polnischen Emigrations-Sportkonferenz beschlossen worden, ein besonderes polnisches Sportabzeichen für Emigrations-Sportler einzuführen und einen Zentralverband des polnischen Sports in der Emigration beim Weltbund der Auslands Polen ins Leben zu rufen.

## Mädchen schlägt dreißig Räuber in die Flucht

Eine Bande von dreißig Räubern überfiel in der Nacht das Haus eines reichen türkischen Kaufmanns. Der Kaufmann und seine Frau wurden von den Räubern ermordet. Ihre 18-jährige Tochter, die auf dem Boden des Hauses schlief, erwachte bei den Schreidenstaten der Räuber. Sie froh die Treppen herab, sah die Leichen ihrer Eltern und beschloß, sie zu rächen. Während die Räuber sich noch laut in einem Raum um die Beute stritten, schlich sie in ein Zimmer ihres Vaters, lud zwei Gewehre, schlich mit ihnen wieder die Treppe hinauf, um von dort aus beide Flinten mitten in die Räubergruppe abzufeuern. Von einem panischen

Schreden ergriffen, floh die Bande und ließ drei tote zurück. Das mutige Mädchen vermochte noch die Polizeistation zu erreichen, ehe sie von Schred und Schmerz überwältigt zusammenbrach.

## Kirchliche Nachrichten für die Evangelischen Posens

Kirchliche Nachrichten für die Evangelischen Posens  
Kirchenkollekte Sonntag, 12. 8., für den Evang. Verein für Seuchenpflege in der Provinz Posen.  
Kreuzkirche. Sonntag, vorm. 10 Uhr: Gottesdienst. Pflar. Predigt.  
St. Petruskirche (Evang. Unitätsgemeinde). Sonntag, 10.15 Uhr: Gottesdienst. Hein.  
St. Pauluskirche. Sonntag (11. n. Trin.), 12. 8. vorm. 10 Uhr: Gottesdienst. Hammer. Antismoke: derselbe.  
Morasko. Sonntag, 12. 8., nachm. 3 Uhr: Heimatsfest. Gottesdienst. Hammer.  
Christuskirche. Sonntag, 12. 8., 10 1/2 Uhr: Gottesdienst. Brummad.  
St. Matthäuskirche. Sonntag, 9 Uhr: Gottesdienst. Brummad. Danach Beichte und Abendmahl. Montag, 4 Uhr: Vorkantate. 4.30 Uhr: Mitgliederversammlung der Frauenhilfe. Dienstag, 4.30 Uhr: Kurze Nebungsstunde des Kirchenchores als Vorbereitung auf eine um 5 Uhr stattfindende Trauung. — Wochenfest 7 1/2 Uhr: Morgenandacht.  
Sachsenheim. Sonntag, 9 1/2 Uhr: Kinder-Gottesdienst. Donnerstag, 8 Uhr: Jugendstunde.  
Kapelle der Diakonissen-Anstalt. Sonntags, abends 8 Uhr: Wochenfest. Sonntag, vorm. 10 Uhr: Gottesdienst. Derl.  
Ev.-luth. Kirche (Ogrodowa). Sonntag, 10 Uhr: Gottesdienst. 10 Uhr in Reutemischel: Predigtgottesdienst. i. B. Dr. Hoffmann. 3 Uhr in Reutemischel: Predigtgottesdienst mit Abendmahl, derselbe. 2.30 Uhr: Beichte, derselbe. Mittwoch (geheißener Feiertag), 10 Uhr in Reutemischel: Predigtgottesdienst mit Abendmahl, Dr. Hoffmann. Donnerstag, 3.30 Uhr: Frauenverein. 8 Uhr: Männerchor.  
Ev. Jungmädchenverein. Sonntag (4.30 Uhr): Versammlung. Dienstag, 7.30 Uhr: Singen (Anmeldung zur Teilnahme am Jugendtag in Sassenheim am 19. Aug.).

namie am Jugendtag in Sassenheim am 19. Aug.).  
Mittwoch: Tagesausflug an den Kaiser See. Donnerstag, morgens 6.30 Uhr am Secker Markt. Donnerstag, 7.30 Uhr: Antonschor. Freitag, 7.30 Uhr: Volkskinderabend.  
Posen. Evang. Verein junger Männer. Sonntag, Teilsnahme am Jugendtag und Heimatsfest in Nordheim (Morasko). Mädes Räte. Sonntag, 8 Uhr: Beichte. Sonntag, 8 Uhr: Gemeinl. Singen 9.30 Uhr: Abendandacht. Donnerstag, 8 Uhr: Beichte. Sonntag, abends 5 Uhr: Turnen auf dem Plage. Für den Sassenheimer Jugendtag am 19. August nehme ich bis Mittwoch, den 15. August, Anmeldungen entgegen. Lubnan.  
Christliche Gemeinschaft (im Gemeindefeld der Christuskirche, ul. Radejki 42). Sonntag, 5.30 Uhr: Jugendbundesstunde C. 7 Uhr: Evangelist. Freitag, abends 7 Uhr: Bibelbesprechung. (Jedermann herzlich eingeladen.)

Kirchliche Nachrichten aus der Wojewodschaft.  
Wilschlesien. Sonntag, vorm. 8.30 Uhr: Gottesdienst. Matthe.  
Weichsen. Sonntag, vormittag 10 Uhr: Gottesdienst. Matthe.  
Siedelstein. Sonntag, nachmittag 3 Uhr: Gottesdienst. Matthe.  
Schwerfeld. Sonntag, 9.30 Uhr: Predigtgottesdienst. Abendmahlfeier. 11 Uhr: Kinder-Gottesdienst. 3 Uhr: Jungmädchenkreis (Neben). Montag, 8 Uhr: Jungmädchenstunde. Dienstag, 8 Uhr: Bibelstunde. Mittwoch, 8 Uhr: Frauenvereinsfest im Schützengarten. Donnerstag, 8 Uhr: Beichte. Sonntag, 10.45 Uhr: Beleggottesdienst. Mittwoch, 8 Uhr: Jugendstunde.  
Ebenhausen. Sonntag, früh 8 Uhr: Predigtgottesdienst. Knecht. Sonntag, 9 Uhr: Gottesdienst. Steffani.  
Kreiffen. Sonntag, 11 Uhr: Gottesdienst. Steffani.  
Rafossalbe. Sonntag, 12. 8., vorm. 1/2 10 Uhr: Hauptgottesdienst.  
Görschen. Sonntag, 12. 8., vorm. 1/2 10 Uhr: Beleggottesdienst.  
Sene. Sonntag, 12. 8., nachm. 2 Uhr: Hauptgottesdienst.  
Evangelische Kirche Namisch. Sonntag, vorm. 9.30 Uhr: Gottesdienst. Kinder-Gottesdienst in Schlä nam. 2 Uhr. Kinder-Gottesdienst in Gymnasium und Damm am 3 Uhr. Beleggottesdienst. Sonntag, abends 8 Uhr: Jugendbundesstunde. Mittwoch, 8 Uhr: Bibelstunde.

# Rundfunk-Programm der Woche vom 12. bis 18. August 1934

## Sonntag

Warschau. 8.30: Choral. 8.35: Schallplatten. 8.38: Gymnastik. 9.55: Tagesprogramm. 10: Gottesdienst. Anst. Religiöse Musik. 11.57: Zeit. Fanfare. Wetter. 12.10: Orchesterkonzert. 13: Feuilleton: Musik unserer Tage. 13.10: Leichtes Konzert. 13.45: Vortrag. 14: Polnische Charaktermusik. 15: Rändliches Feuilleton. 15.15: Soldatenlieder. 15.25: Beise. 15.45: Landfunk. 16: Orchesterkonzert. 17: Theatermusik. 17.10: Solistenkonzert. 18: Theatermusik. 18.15: Tanzmusik. 18.45: Persönliche Erinnerungen an die Kriegserklärung. 19: Verschiedenes. 19.10: Programm für Montag. 19.15: Leichtes Musik. 20: Lokung. 20.02: Aktuelles. 20.12: Orchesterkonzert. 20.50: Funkzeitung. 22: Japanische Kriegsmarine. 21.02: Heitere Sendung. 22: Technische Ratsschläge. 22.15: Sportnachrichten. 22.30: Schallplatten. 23: Wetter. 23.05: Auslands-polnische Teilnehmer des Kongresses sprechen mit ihren Familien im Auslande. 23.10: Tanzmusik.

Breslau-Gleiwitz. 5: Morgenlied. Spruch. 5.10: Konzert. 5.40: Für die Bauern: Zeit. Wetter. 6.10: Zeit. Wetter. 6.25: Konzert. 6.55: Weltweit der Woche. 8.25: Mundharmonika-fest. 9: Glöckchen. 9.05: Christliche Erinnerungen. 10: Weiter Gedacht, ein deutscher Musiker. 10.20: Schlesische Jugendberge. 10.40: Kleines Solistenkonzert. 11.10: Gedächtnis. 12: Konzert. 14: Kriegsberichte. 14.10: Für die erwachsene Frau. 14.30: Mutter und Kind. 15.30: Kinderfunk. 16: Konzert. 17-10: Freiheit und Verantwortung. 18: Was es zum Wahlbrand kommen. 18.25: Wir zeigen die Schließen. 18.50: Sören Sie bitte einmal zu! 19.20: Eröffnung der Europameisterschaften im Schwimmen aus Magdeburg. 19.30: Wochenchau. 20: Mit nachdenklichen Fahren und Trommelfang. 22: Radwelt-meisterschaft 1934. 22.30: Zeit. Wetter. Nachrichten. Sport. 22.45: Nachtmusik.

Königsberg. 6.30: Choral. 6.35: Schallplatten. 6.38: Gymnastik. 7.05: Funkzeitung. 7.20: Für die Hausfrau. 7.25: Tagesprogramm. 7.30-7.40: Verschiedenes. 11.57: Zeit. Fanfare. Wetter. 12.05: Polnische Presse. 12.10: Melodien aus Reuen. 13: Funkzeitung. 13.05: Kinderfunk. 13.20: Sinfonische Musik. 14-14.15: Nachrichten. 16: Leichtes Musik. 17: Schallplatten. 17.15: Solistenkonzert. 18: Plauderei über Siedert. 18.15: „Der Barbier von Sevilla“. 19: Verschiedenes. 19.10: Programm für Freitag. 19.15: Rammertmusik. 19.50: Sportnachrichten. 20: Lokung. 20.02: Theatermusik. 20.12: Schallplatten. 20.50: Funkzeitung. 21: Japanische Kriegsmarine. 21.02: Für die Land-jugend. 21.12: Solistenkonzert. 22: Vortrag. 22.15: Tanz-musik. 23: Wetter.

Heilsberg. 6.30: Choral. 6.35: Schallplatten. 6.38: Gymnastik. 7.05: Funkzeitung. 7.20: Für die Hausfrau. 7.25: Tagesprogramm. 7.30-7.40: Verschiedenes. 11.57: Zeit. Fanfare. Wetter. 12.05: Polnische Presse. 12.10: Melodien aus Reuen. 13: Funkzeitung. 13.05: Kinderfunk. 13.20: Sinfonische Musik. 14-14.15: Nachrichten. 16: Leichtes Musik. 17: Schallplatten. 17.15: Solistenkonzert. 18: Plauderei über Siedert. 18.15: „Der Barbier von Sevilla“. 19: Verschiedenes. 19.10: Programm für Freitag. 19.15: Rammertmusik. 19.50: Sportnachrichten. 20: Lokung. 20.02: Theatermusik. 20.12: Schallplatten. 20.50: Funkzeitung. 21: Japanische Kriegsmarine. 21.02: Für die Land-jugend. 21.12: Solistenkonzert. 22: Vortrag. 22.15: Tanz-musik. 23: Wetter.

Heilsberg. 6.30: Choral. 6.35: Schallplatten. 6.38: Gymnastik. 7.05: Funkzeitung. 7.20: Für die Hausfrau. 7.25: Tagesprogramm. 7.30-7.40: Verschiedenes. 11.57: Zeit. Fanfare. Wetter. 12.05: Polnische Presse. 12.10: Melodien aus Reuen. 13: Funkzeitung. 13.05: Kinderfunk. 13.20: Sinfonische Musik. 14-14.15: Nachrichten. 16: Leichtes Musik. 17: Schallplatten. 17.15: Solistenkonzert. 18: Plauderei über Siedert. 18.15: „Der Barbier von Sevilla“. 19: Verschiedenes. 19.10: Programm für Freitag. 19.15: Rammertmusik. 19.50: Sportnachrichten. 20: Lokung. 20.02: Theatermusik. 20.12: Schallplatten. 20.50: Funkzeitung. 21: Japanische Kriegsmarine. 21.02: Für die Land-jugend. 21.12: Solistenkonzert. 22: Vortrag. 22.15: Tanz-musik. 23: Wetter.

Heilsberg. 6.30: Choral. 6.35: Schallplatten. 6.38: Gymnastik. 7.05: Funkzeitung. 7.20: Für die Hausfrau. 7.25: Tagesprogramm. 7.30-7.40: Verschiedenes. 11.57: Zeit. Fanfare. Wetter. 12.05: Polnische Presse. 12.10: Melodien aus Reuen. 13: Funkzeitung. 13.05: Kinderfunk. 13.20: Sinfonische Musik. 14-14.15: Nachrichten. 16: Leichtes Musik. 17: Schallplatten. 17.15: Solistenkonzert. 18: Plauderei über Siedert. 18.15: „Der Barbier von Sevilla“. 19: Verschiedenes. 19.10: Programm für Freitag. 19.15: Rammertmusik. 19.50: Sportnachrichten. 20: Lokung. 20.02: Theatermusik. 20.12: Schallplatten. 20.50: Funkzeitung. 21: Japanische Kriegsmarine. 21.02: Für die Land-jugend. 21.12: Solistenkonzert. 22: Vortrag. 22.15: Tanz-musik. 23: Wetter.

Heilsberg. 6.30: Choral. 6.35: Schallplatten. 6.38: Gymnastik. 7.05: Funkzeitung. 7.20: Für die Hausfrau. 7.25: Tagesprogramm. 7.30-7.40: Verschiedenes. 11.57: Zeit. Fanfare. Wetter. 12.05: Polnische Presse. 12.10: Melodien aus Reuen. 13: Funkzeitung. 13.05: Kinderfunk. 13.20: Sinfonische Musik. 14-14.15: Nachrichten. 16: Leichtes Musik. 17: Schallplatten. 17.15: Solistenkonzert. 18: Plauderei über Siedert. 18.15: „Der Barbier von Sevilla“. 19: Verschiedenes. 19.10: Programm für Freitag. 19.15: Rammertmusik. 19.50: Sportnachrichten. 20: Lokung. 20.02: Theatermusik. 20.12: Schallplatten. 20.50: Funkzeitung. 21: Japanische Kriegsmarine. 21.02: Für die Land-jugend. 21.12: Solistenkonzert. 22: Vortrag. 22.15: Tanz-musik. 23: Wetter.

Nachrichten. 10.50: Danzig. Wetter. 10.55: Königsberg. Wetter. 11.05: Jüdischen Stadt und Land. 11.10: Konzert. 11.05-14.30: Königsberg. Konzert. 13.05: Danzig. Konzert (Schallpl.). 13.20: Nachrichten. Programmvorführung. 14: Nachrichten. 15.20: Das neue Buch. 15.35: Vortragsmusik. 16: Konzert. 17 ca.: Königsberg, die Stadt der deutschen Himmel. 17.30: Unser Leber. 17.50: Stunde der Stadt Danzig. 18.25: Jugendmusik. 18.55: Wetter. 19: Königsberg. Ausgewählte Lieder. 19: Danzig. Vortragsmusik. 19.30: Aus der Geschichte des deutschen Ritterordens; Bürgerium und Stadt im Land des deutschen Ritterordens. 20: Wetter. Nachrichten. 20.10: Serenadenmusik. 21.30: Autorenstunde. 22: Wetter. Nachrichten. Sport. 22.30-24: Nachtmusik.

## Dienstag

Warschau. 6.30: Choral. 6.35: Schallplatten. 6.38: Gymnastik. 7.05: Funkzeitung. 7.20: Für die Hausfrau. 7.25: Tagesprogramm. 7.30-7.40: Verschiedenes. 11.57: Zeit. Fanfare. Wetter. 12.05: Polnische Presse. 12.10: Tanzmusik. 13: Funkzeitung. 13.05: Kinderfunk. 13.20: Schallplatten. 13.55: Arbeitsberie. 14-14.15: Nachrichten. 16: Unterhaltungskonzert. 17: Briefkasten der Sportler. 17.15: Schallplatten. 17.55: Wechsel. 18: Vortrag. 18.15: Klavierkonzert. 18.45: Plauderei für Jäger. 18.55: Kultur und Gesang. 19: Verschiedenes. 19.10: Programm für Mittwoch. 19.15: Cellokonzert. 19.40: Schallplatten. 19.50: Sportnachrichten. 20: Lokung. 20.02: Vorstellung. 20.12: „Die Schöne der Frauen“. In den Pausen: Funkzeitung. Landfunk. 22.12: Vortrag über Kinder. 22.30: Tanzmusik. 23: Wetter.

Breslau-Gleiwitz. 5: Morgenlied. Spruch. 5.10: Konzert. 5.40: Für die Bauern: Zeit. Wetter. 6: Zeit. Wetter. 6.25: Konzert. 6.55: Weltweit der Woche. 8.25: Mundharmonika-fest. 9: Glöckchen. 9.05: Christliche Erinnerungen. 10: Weiter Gedacht, ein deutscher Musiker. 10.20: Schlesische Jugendberge. 10.40: Kleines Solistenkonzert. 11.10: Gedächtnis. 12: Konzert. 14: Kriegsberichte. 14.10: Für die erwachsene Frau. 14.30: Mutter und Kind. 15.30: Kinderfunk. 16: Konzert. 17-10: Freiheit und Verantwortung. 18: Was es zum Wahlbrand kommen. 18.25: Wir zeigen die Schließen. 18.50: Sören Sie bitte einmal zu! 19.20: Eröffnung der Europameisterschaften im Schwimmen aus Magdeburg. 19.30: Wochenchau. 20: Mit nachdenklichen Fahren und Trommelfang. 22: Radwelt-meisterschaft 1934. 22.30: Zeit. Wetter. Nachrichten. Sport. 22.45: Nachtmusik.

Königsberg. 6.30: Choral. 6.35: Schallplatten. 6.38: Gymnastik. 7.05: Funkzeitung. 7.20: Für die Hausfrau. 7.25: Tagesprogramm. 7.30-7.40: Verschiedenes. 11.57: Zeit. Fanfare. Wetter. 12.05: Polnische Presse. 12.10: Melodien aus Reuen. 13: Funkzeitung. 13.05: Kinderfunk. 13.20: Sinfonische Musik. 14-14.15: Nachrichten. 16: Leichtes Musik. 17: Schallplatten. 17.15: Solistenkonzert. 18: Plauderei über Siedert. 18.15: „Der Barbier von Sevilla“. 19: Verschiedenes. 19.10: Programm für Freitag. 19.15: Rammertmusik. 19.50: Sportnachrichten. 20: Lokung. 20.02: Theatermusik. 20.12: Schallplatten. 20.50: Funkzeitung. 21: Japanische Kriegsmarine. 21.02: Für die Land-jugend. 21.12: Solistenkonzert. 22: Vortrag. 22.15: Tanz-musik. 23: Wetter.

Heilsberg. 6.30: Choral. 6.35: Schallplatten. 6.38: Gymnastik. 7.05: Funkzeitung. 7.20: Für die Hausfrau. 7.25: Tagesprogramm. 7.30-7.40: Verschiedenes. 11.57: Zeit. Fanfare. Wetter. 12.05: Polnische Presse. 12.10: Melodien aus Reuen. 13: Funkzeitung. 13.05: Kinderfunk. 13.20: Sinfonische Musik. 14-14.15: Nachrichten. 16: Leichtes Musik. 17: Schallplatten. 17.15: Solistenkonzert. 18: Plauderei über Siedert. 18.15: „Der Barbier von Sevilla“. 19: Verschiedenes. 19.10: Programm für Freitag. 19.15: Rammertmusik. 19.50: Sportnachrichten. 20: Lokung. 20.02: Theatermusik. 20.12: Schallplatten. 20.50: Funkzeitung. 21: Japanische Kriegsmarine. 21.02: Für die Land-jugend. 21.12: Solistenkonzert. 22: Vortrag. 22.15: Tanz-musik. 23: Wetter.

Heilsberg. 6.30: Choral. 6.35: Schallplatten. 6.38: Gymnastik. 7.05: Funkzeitung. 7.20: Für die Hausfrau. 7.25: Tagesprogramm. 7.30-7.40: Verschiedenes. 11.57: Zeit. Fanfare. Wetter. 12.05: Polnische Presse. 12.10: Melodien aus Reuen. 13: Funkzeitung. 13.05: Kinderfunk. 13.20: Sinfonische Musik. 14-14.15: Nachrichten. 16: Leichtes Musik. 17: Schallplatten. 17.15: Solistenkonzert. 18: Plauderei über Siedert. 18.15: „Der Barbier von Sevilla“. 19: Verschiedenes. 19.10: Programm für Freitag. 19.15: Rammertmusik. 19.50: Sportnachrichten. 20: Lokung. 20.02: Theatermusik. 20.12: Schallplatten. 20.50: Funkzeitung. 21: Japanische Kriegsmarine. 21.02: Für die Land-jugend. 21.12: Solistenkonzert. 22: Vortrag. 22.15: Tanz-musik. 23: Wetter.

Heilsberg. 6.30: Choral. 6.35: Schallplatten. 6.38: Gymnastik. 7.05: Funkzeitung. 7.20: Für die Hausfrau. 7.25: Tagesprogramm. 7.30-7.40: Verschiedenes. 11.57: Zeit. Fanfare. Wetter. 12.05: Polnische Presse. 12.10: Melodien aus Reuen. 13: Funkzeitung. 13.05: Kinderfunk. 13.20: Sinfonische Musik. 14-14.15: Nachrichten. 16: Leichtes Musik. 17: Schallplatten. 17.15: Solistenkonzert. 18: Plauderei über Siedert. 18.15: „Der Barbier von Sevilla“. 19: Verschiedenes. 19.10: Programm für Freitag. 19.15: Rammertmusik. 19.50: Sportnachrichten. 20: Lokung. 20.02: Theatermusik. 20.12: Schallplatten. 20.50: Funkzeitung. 21: Japanische Kriegsmarine. 21.02: Für die Land-jugend. 21.12: Solistenkonzert. 22: Vortrag. 22.15: Tanz-musik. 23: Wetter.

Deutsche Volksmusik. Flämische Lieder. 10.50: Kinder-garten. 11.55: Wetter f. d. Land. 12: Konzert. 13: Fantasi, Polpouirris und Querschnitte. 13.45: Nachrichten. 15: Wetter. Beise. 15.15: Kinderlieder. 15.40: „Der Berg schweigt“. 16: Konzert. 17.30: Von Jorellen und anderen Fliesen. 18.10: Jugendfunk. 18.50: Zeitfunk. 19: Stunde der Nation. Chamberlain, der Kinder erlösender Westfalen. 19.45: Wilhelm Bachhaus. 20: Nachrichten. 20.10: „Unser Saar“ — Den Weg frei zur Verständigung. 20.30: Sonate für Violon und Klavier. 21: Ein Abend in der Thomastoren. 22: Wetter. Nachr. Sport. 22.30: Vielerlei. 22.35: Europa-Schwimm-Meisterschaften 1934 in Magdeburg. 23-24: Nachtmusik.

Heilsberg. 6.30: Choral. 6.35: Schallplatten. 6.38: Gymnastik. 7.05: Funkzeitung. 7.20: Für die Hausfrau. 7.25: Tagesprogramm. 7.30-7.40: Verschiedenes. 11.57: Zeit. Fanfare. Wetter. 12.05: Polnische Presse. 12.10: Melodien aus Reuen. 13: Funkzeitung. 13.05: Kinderfunk. 13.20: Sinfonische Musik. 14-14.15: Nachrichten. 16: Leichtes Musik. 17: Schallplatten. 17.15: Solistenkonzert. 18: Plauderei über Siedert. 18.15: „Der Barbier von Sevilla“. 19: Verschiedenes. 19.10: Programm für Freitag. 19.15: Rammertmusik. 19.50: Sportnachrichten. 20: Lokung. 20.02: Theatermusik. 20.12: Schallplatten. 20.50: Funkzeitung. 21: Japanische Kriegsmarine. 21.02: Für die Land-jugend. 21.12: Solistenkonzert. 22: Vortrag. 22.15: Tanz-musik. 23: Wetter.

## Donnerstag

Warschau. 6.30: Choral. 6.35: Schallplatten. 6.38: Gymnastik. 7.05: Funkzeitung. 7.20: Für die Hausfrau. 7.25: Tagesprogramm. 7.30-7.40: Verschiedenes. 11.57: Zeit. Fanfare. Wetter. 12.05: Polnische Presse. 12.10: Melodien aus Reuen. 13: Funkzeitung. 13.05: Kinderfunk. 13.20: Sinfonische Musik. 14-14.15: Nachrichten. 16: Leichtes Musik. 17: Schallplatten. 17.15: Solistenkonzert. 18: Plauderei über Siedert. 18.15: „Der Barbier von Sevilla“. 19: Verschiedenes. 19.10: Programm für Freitag. 19.15: Rammertmusik. 19.50: Sportnachrichten. 20: Lokung. 20.02: Theatermusik. 20.12: Schallplatten. 20.50: Funkzeitung. 21: Japanische Kriegsmarine. 21.02: Für die Land-jugend. 21.12: Solistenkonzert. 22: Vortrag. 22.15: Tanz-musik. 23: Wetter.

Breslau-Gleiwitz. 5: Morgenlied. Spruch. 5.10: Konzert. 5.40: Für die Bauern: Zeit. Wetter. 6: Zeit. Wetter. 6.25: Konzert. 6.55: Weltweit der Woche. 8.25: Mundharmonika-fest. 9: Glöckchen. 9.05: Christliche Erinnerungen. 10: Weiter Gedacht, ein deutscher Musiker. 10.20: Schlesische Jugendberge. 10.40: Kleines Solistenkonzert. 11.10: Gedächtnis. 12: Konzert. 14: Kriegsberichte. 14.10: Für die erwachsene Frau. 14.30: Mutter und Kind. 15.30: Kinderfunk. 16: Konzert. 17-10: Freiheit und Verantwortung. 18: Was es zum Wahlbrand kommen. 18.25: Wir zeigen die Schließen. 18.50: Sören Sie bitte einmal zu! 19.20: Eröffnung der Europameisterschaften im Schwimmen aus Magdeburg. 19.30: Wochenchau. 20: Mit nachdenklichen Fahren und Trommelfang. 22: Radwelt-meisterschaft 1934. 22.30: Zeit. Wetter. Nachrichten. Sport. 22.45: Nachtmusik.

Königsberg. 6.30: Choral. 6.35: Schallplatten. 6.38: Gymnastik. 7.05: Funkzeitung. 7.20: Für die Hausfrau. 7.25: Tagesprogramm. 7.30-7.40: Verschiedenes. 11.57: Zeit. Fanfare. Wetter. 12.05: Polnische Presse. 12.10: Melodien aus Reuen. 13: Funkzeitung. 13.05: Kinderfunk. 13.20: Sinfonische Musik. 14-14.15: Nachrichten. 16: Leichtes Musik. 17: Schallplatten. 17.15: Solistenkonzert. 18: Plauderei über Siedert. 18.15: „Der Barbier von Sevilla“. 19: Verschiedenes. 19.10: Programm für Freitag. 19.15: Rammertmusik. 19.50: Sportnachrichten. 20: Lokung. 20.02: Theatermusik. 20.12: Schallplatten. 20.50: Funkzeitung. 21: Japanische Kriegsmarine. 21.02: Für die Land-jugend. 21.12: Solistenkonzert. 22: Vortrag. 22.15: Tanz-musik. 23: Wetter.

Heilsberg. 6.30: Choral. 6.35: Schallplatten. 6.38: Gymnastik. 7.05: Funkzeitung. 7.20: Für die Hausfrau. 7.25: Tagesprogramm. 7.30-7.40: Verschiedenes. 11.57: Zeit. Fanfare. Wetter. 12.05: Polnische Presse. 12.10: Melodien aus Reuen. 13: Funkzeitung. 13.05: Kinderfunk. 13.20: Sinfonische Musik. 14-14.15: Nachrichten. 16: Leichtes Musik. 17: Schallplatten. 17.15: Solistenkonzert. 18: Plauderei über Siedert. 18.15: „Der Barbier von Sevilla“. 19: Verschiedenes. 19.10: Programm für Freitag. 19.15: Rammertmusik. 19.50: Sportnachrichten. 20: Lokung. 20.02: Theatermusik. 20.12: Schallplatten. 20.50: Funkzeitung. 21: Japanische Kriegsmarine. 21.02: Für die Land-jugend. 21.12: Solistenkonzert. 22: Vortrag. 22.15: Tanz-musik. 23: Wetter.

Heilsberg. 6.30: Choral. 6.35: Schallplatten. 6.38: Gymnastik. 7.05: Funkzeitung. 7.20: Für die Hausfrau. 7.25: Tagesprogramm. 7.30-7.40: Verschiedenes. 11.57: Zeit. Fanfare. Wetter. 12.05: Polnische Presse. 12.10: Melodien aus Reuen. 13: Funkzeitung. 13.05: Kinderfunk. 13.20: Sinfonische Musik. 14-14.15: Nachrichten. 16: Leichtes Musik. 17: Schallplatten. 17.15: Solistenkonzert. 18: Plauderei über Siedert. 18.15: „Der Barbier von Sevilla“. 19: Verschiedenes. 19.10: Programm für Freitag. 19.15: Rammertmusik. 19.50: Sportnachrichten. 20: Lokung. 20.02: Theatermusik. 20.12: Schallplatten. 20.50: Funkzeitung. 21: Japanische Kriegsmarine. 21.02: Für die Land-jugend. 21.12: Solistenkonzert. 22: Vortrag. 22.15: Tanz-musik. 23: Wetter.

für Sonabend. 19.15: Tanzmusik. 19.50: Sportnachrichten. 20: Lokung. 20.02: Tean. Ratsschläge. 20.12: Sinfonische-fest. 20.50: Funkzeitung. 21: Japanische Kriegsmarine. 21.02: Land. Presse. 21.12: Konzert-Festigung. 22: Mitrol. Feuilleton. 22.15: Tanzmusik. 23: Wetter. Breslau-Gleiwitz. 5: Morgenlied. Spruch. 5.10: Konzert. 5.40: Für die Bauern: Zeit. Wetter. 6: Zeit. Wetter. 6.25: Konzert. 6.55: Weltweit der Woche. 8.25: Mundharmonika-fest. 9: Glöckchen. 9.05: Christliche Erinnerungen. 10: Weiter Gedacht, ein deutscher Musiker. 10.20: Schlesische Jugendberge. 10.40: Kleines Solistenkonzert. 11.10: Gedächtnis. 12: Konzert. 14: Kriegsberichte. 14.10: Für die erwachsene Frau. 14.30: Mutter und Kind. 15.30: Kinderfunk. 16: Konzert. 17-10: Freiheit und Verantwortung. 18: Was es zum Wahlbrand kommen. 18.25: Wir zeigen die Schließen. 18.50: Sören Sie bitte einmal zu! 19.20: Eröffnung der Europameisterschaften im Schwimmen aus Magdeburg. 19.30: Wochenchau. 20: Mit nachdenklichen Fahren und Trommelfang. 22: Radwelt-meisterschaft 1934. 22.30: Zeit. Wetter. Nachrichten. Sport. 22.45: Nachtmusik.

Königsberg. 6.30: Choral. 6.35: Schallplatten. 6.38: Gymnastik. 7.05: Funkzeitung. 7.20: Für die Hausfrau. 7.25: Tagesprogramm. 7.30-7.40: Verschiedenes. 11.57: Zeit. Fanfare. Wetter. 12.05: Polnische Presse. 12.10: Melodien aus Reuen. 13: Funkzeitung. 13.05: Kinderfunk. 13.20: Sinfonische Musik. 14-14.15: Nachrichten. 16: Leichtes Musik. 17: Schallplatten. 17.15: Solistenkonzert. 18: Plauderei über Siedert. 18.15: „Der Barbier von Sevilla“. 19: Verschiedenes. 19.10: Programm für Freitag. 19.15: Rammertmusik. 19.50: Sportnachrichten. 20: Lokung. 20.02: Theatermusik. 20.12: Schallplatten. 20.50: Funkzeitung. 21: Japanische Kriegsmarine. 21.02: Für die Land-jugend. 21.12: Solistenkonzert. 22: Vortrag. 22.15: Tanz-musik. 23: Wetter.

Heilsberg. 6.30: Choral. 6.35: Schallplatten. 6.38: Gymnastik. 7.05: Funkzeitung. 7.20: Für die Hausfrau. 7.25: Tagesprogramm. 7.30-7.40: Verschiedenes. 11.57: Zeit. Fanfare. Wetter. 12.05: Polnische Presse. 12.10: Melodien aus Reuen. 13: Funkzeitung. 13.05: Kinderfunk. 13.20: Sinfonische Musik. 14-14.15: Nachrichten. 16: Leichtes Musik. 17: Schallplatten. 17.15: Solistenkonzert. 18: Plauderei über Siedert. 18.15: „Der Barbier von Sevilla“. 19: Verschiedenes. 19.10: Programm für Freitag. 19.15: Rammertmusik. 19.50: Sportnachrichten. 20: Lokung. 20.02: Theatermusik. 20.12: Schallplatten. 20.50: Funkzeitung. 21: Japanische Kriegsmarine. 21.02: Für die Land-jugend. 21.12: Solistenkonzert. 22: Vortrag. 22.15: Tanz-musik. 23: Wetter.

Heilsberg. 6.30: Choral. 6.35: Schallplatten. 6.38: Gymnastik. 7.05: Funkzeitung. 7.20: Für die Hausfrau. 7.25: Tagesprogramm. 7.30-7.40: Verschiedenes. 11.57: Zeit. Fanfare. Wetter. 12.05: Polnische Presse. 12.10: Melodien aus Reuen. 13: Funkzeitung. 13.05: Kinderfunk. 13.20: Sinfonische Musik. 14-14.15: Nachrichten. 16: Leichtes Musik



# Neue Unruhe um den Dollar

Die amerikanische Währung ist wieder einmal in den Mittelpunkt des Weltinteresses gerückt. Zwar sind die Ausschläge des Dollars an den Weltbörsen verhältnismässig klein (in Paris gab er während der letzten Tage von 15.13 auf 15.05, also um  $\frac{1}{2}\%$  nach), trotzdem kündigt dieser Vorgang, um neue Unruhe auszulösen. Die Hintergründe des neuen Schwächeanfalls der amerikanischen Währung liegen auf der Hand. Roosevelt kehrt von seinem Sommerurlaub nach Washington zurück und findet keine günstige Lage vor, da Handel und Gewerbe in den USA. wieder ins Wanken geraten sind.

Nur wenige Tage trennen uns noch von der Verkündung des neuen Ankerhelmsprogramms, mit dem der Präsident die wirtschaftliche Flaute überwinden zu können hofft. Selbstverständlich wird er von allen Seiten mit Ratschlägen bestürmt; jeder glaubt, eine Patentlösung gefunden zu haben, wobei allerdings der Eigennutz eine beherrschende Rolle spielt. Auf der einen Seite will die Industrie feste Verhältnisse haben, um ordnungsgemäss zu kalkulieren, auf der anderen stösst die mächtige Gruppe der Entwertungsfreunde unter Führung des Senators Thomas vom Silberblock tatkräftig vor, um ihr Ziel, die Wiedereinführung des Silbers, selbst um den Preis einer unbeschränkten Abwertung erreichen zu können. Zwischen all diesen Wünschen muss sich Roosevelt durchsetzen und eine Entscheidung suchen, die nur darauf gerichtet sein darf, Amerikas Industrie und Landwirtschaft über den toten Punkt hinwegzubringen.

Die Aufgaben, die Roosevelt's harren, sind unendlich schwer. Zu allem schon bestehenden Unheil hat sich die Dürre hinzugesellt, die zu einem wahren Unglück ausgeartet ist. Der Gesamtschaden, der durch die Trockenheit verursacht wurde, wird in Kreisen der Verwaltung auf 5 Mrd. Dollars (= 12.5 Mrd. Rm.) geschätzt. 24 Staaten der amerikanischen Union mit einer Einwohnerzahl von 27 Millionen Menschen wurden besonders hart mitgenommen. Am schwersten betroffen sind die Staaten Montana, Wyoming und Dakota, ferner 12 andere Staaten im Süden der Union. Zwar klingen infolge des Verhängnisses die Preise für Agrarerzeugnisse kräftig nach oben, aber was nützt dem Farmer der hohe Preis, wenn er nur einen Bruchteil der letztjährigen Erträge auf den Feldern ernten kann. Hier heisst es erneut Hilfe zu schaffen, um wenigstens die grösste Not zu lindern.

Ausserdem ist die Wirtschaft mit der Staatsaufsicht nicht recht zufrieden. Ob sie jedoch die verlangte Milderung durchzusetzen vermag, erscheint recht zweifelhaft, da aus Roosevelt's jüngsten Aeusserungen hervorgeht, er wolle unter allen Umständen den Gemeinnutz vor den Eigennutz stellen, so dass die Planwirtschaft eher noch eine Verschärfung erfahren dürfte. Sicherlich wird im neuen Programm die Kreditüberwachung der USA eine

entscheidende Rolle spielen. Man geht mit dem Gedanken um, das bisherige Federal Reserve-System durch Bildung einer Zentralbank abzuändern. Darüber hinaus wird die Bundesregierung die ihr früher erteilten Vollmachten alsbald ausnutzen oder über die Bundes-Reservebanken energisch vorwärtstreiben. Ferner soll ein Steuerumbau stattfinden, der den Zweck verfolgt, zu Lasten von Handel und Gewerbe Mittel für die Sozialversicherung freizubekommen.

An sich brauchen die bestehenden Schwierigkeiten noch nicht zu neuen Währungsabenteuern zu führen, zumal die Dollarentwertung, wie man auch in Washington mehr und mehr erkennt, ein Fehlschlag war. Aber der Druck der Entwertungspartei ist sehr stark, und die Erleichterungen, die die Dollarabwertung der Schuldnergruppe brachte, sind durch die Dürre, namentlich bei den Farmern, zum grossen Teil wieder aufgehoben worden. Trotz alledem scheint zur Stunde eine ernste Gefahr für den Dollar nicht zu bestehen; denn Roosevelt ist offenbar gewillt, eine weitere Abwertung nur im äussersten Notfall anzuwenden. Als der Gouverneur der New Yorker Bundes-Reserve-Bank Harrison unlängst in Europa weilte, sah es so aus, als sei der Dollar von seiner endgültigen Festigung nicht mehr allzu fern. Seine Pläne wurden jedoch durch den Führer des Silberblocks, Senator Thomas, durchkreuzt, und auch der englische Schatzkanzler Chamberlain verspürte wenig Lust, mit dem Pfund Sterling im Augenblick zur Goldwährung zurückzukehren. Trotzdem schien der New Yorker Bankgouverneur an dem Gedanken, die Wirtschaftsgesundheit mit Hilfe eines festigten Dollars herbeizuführen, festzuhalten.

Man darf hoffen, dass Roosevelt mit der bei ihm bekannten Tatkraft sich nicht mutwillig in neue Währungsabenteuer stürzen lässt und dass er durch ein geringes Entgegenkommen an die Silberfreunde, etwa durch verstärkte Herstellung von Silbernoten, sich Luft schafft. Allerdings änderte der amerikanische Präsident seine Ansichten sehr oft von heute auf morgen, und so dürfte denn der Dollar auch künftig einen Unruheherd in der Weltwirtschaft bilden. Zunächst hätte Roosevelt im äussersten Falle die Möglichkeit, den Dollar auf 50% (bisher 60%) seiner alten Goldparität herabzusetzen. Erst wenn dieses Mittel versagt, käme der Gedanke einer schrankenlosen Entwertung in Betracht. Sie wäre dann fällig, wenn das Schatzamt sich zu Ausgaben für die Ankurbelung genötigt sieht, die auf normale Weise überhaupt nicht zu decken sind. Von diesem Punkte sind die USA freilich noch sehr weit entfernt, und man darf hoffen, dass es überhaupt nicht dazu kommt. Eine neue Abwertung des Dollars würde vom britischen Reich mit einer gleichen Massnahme beantwortet und der Krieg aller gegen alle um ein Vieles verschärft werden.

## Kampf um die Elektrizitätssteuer

Um den Stromverbrauch für Beleuchtungs- und Kraftzwecke auseinanderzuhalten, sind in Polen verschiedene Elektrizitätswerke zur Einführung neuerzeitlicher Stromzählmethoden übergegangen, welche eine Abstufung der Sätze für die verbrauchte Energie je nach der Verwendungsart vorsehen. Die Zusammenfassung einzelner Verwendungsarten wird „Block“ genannt.

Vor einiger Zeit hat sich nun der Verband der polnischen Elektrizitätswerke an die Regierung mit dem Ersuchen gewandt, den 2. und 3. Block von der Elektrizitätssteuer zu befreien. Diese Blocks umfassen Strom, der für Hauszwecke, wie Küche, Bad, Entstaubung usw. verwertet wird. Bisher wurde dieser Strom ebenso wie der Lichtstrom mit 10% besteuert. Wie berichtet wird, hat das Industrie- und Handelsministerium das Vorgehen des Verbandes der Elektrizitätswerke unterstützt. Die Entscheidung liegt beim Finanzministerium. Die ganze Frage betrifft diejenigen Elektrizitätswerke, die das System der Tarifblocks eingeführt haben.

## Abschluss eines deutsch-sowjetrussischen Wirtschaftsprotokolls

Im Reichswirtschaftsministerium haben auf Grund des deutsch-sowjetrussischen Wirtschaftsprotokolls vom 30. März d. J. mit Vertretern der Handelsvertretung der UdSSR Verhandlungen über die Abnahme sowjetrussischer Waren stattgefunden. Diese Verhandlungen haben zum Abschluss eines Protokolls geführt, welches heute unterzeichnet worden ist.

## Fleischkonserven-Ausfuhr nach dem nahen Osten

Die an der Ausfuhr von Fleischwaren und Fleischkonserven interessierten Kreise bemühen sich, diese Ausfuhr zu steigern und suchen neue Absatzmärkte. In letzter Zeit sind mit verschiedenen Verhandlungen über die Ausfuhr von Schinken in Büchsen, Fleischkonserven und Dauerwürsten im Gange. Die Waren sollen nach Beirut geliefert werden. Auch nach Ägypten sind von ostoberschlesischen und Posener Firmen Fleischkonserven, Schinken in Büchsen und Dauerwürste ausgeführt worden. Die Hauptabnehmer der polnischen Fleischkonserven haben in Alexandrien und Port Said Konsignationslager errichtet. Tunis und Marokko haben Probeforderungen abgenommen, so dass mit einer Dauerverbindung auch nach diesen Ländern gerechnet wird.

## Die Entwicklung der polnischen Glasindustrie

Wie vom Verband der polnischen Glashütten mitgeteilt wird, bemühen sich die Glashütten

# Märkte

**Getreide.** Posen, 10. August. Amtliche Notierungen für 100 kg in Zloty frei Station Poznań.

Transaktionspreise:

Alter und neuer Roggen 25 t 17.60, do. 15 t 17.65, do. 270 t 17.75, Weizen 15 t 21, do. 15 t 21.10, do. 15 t 21.15, do. 15 t 21.20, do. 30 t 21.25, do. 15 t 21.50, Hafer, neu, 15 t 16.20, do. 15 t 16.45, do. 15 t 16.50, do. 15 t 16.75.

Richtpreise:

Roggen	17.50—17.75
Weizen	21.00—21.25
Braugerste	22.50—23.00
Einheitsgerste	21.00—21.50
Sammelgerste	19.50—20.00
Hafer, neu	15.75—16.50
Roggenmehl (65%)	23.00—24.00
Weizenmehl (65%)	31.50—32.00
Roggenkleie	13.00—13.50
Weizenkleie (mittel)	12.50—12.75
Weizenkleie (grob)	13.00—13.25
Winterraps	41.00—42.00
Winterrüben	4.00—41.00
Senf	58.00—55.00
Viktoriaerbsen	36.00—40.00
Folgererbsen	32.00—35.00
Blaulupinen	11.75—12.50
Gelblupinen	13.00—14.00
Inkarnatkleie	145.00—150.00
Leinkuchen	22.00—22.50
Rapskuchen	16.75—17.25
Sonnenblumenkuchen	2.00—2.50
Sojaschrot	22.00—22.50

Tendenz: ruhig.

Abschlüsse zu anderen Bedingungen: Roggen 1500 t, Weizen 172 t, Gerste 778.5 t, Hafer 45 t, Roggenmehl 27.5 t, Weizenmehl 43.5 t, Roggenkleie 288.5 t, Weizenkleie 130 t, Gerstenkleie 15 t, Raps 9 t, Wicken 0.2 t, Senf 4.5 t, Inkarnatkleie 4.65 t, Heu 27 t, Rapskuchen 30 t, Kartoffelmehl 35 t, Sirup 90 t.

**Getreidepreise im In- und Auslande**

Durchschnittliche Wochenpreise der vier Hauptgetreidearten vom 5. 7. bis 5. 8. 1934 nach Berechnung des Getreide-Warenbüros in Warschau für 100 kg in Zloty:

Inlandsmärkte:

	Weizen	Roggen	Gerste	Hafer
Warschau	22.19	16.65	21.10	17.57
Danzig	23.31	18.44	24.18	20.88
Posen	22.00	17.05	21.55	17.05
Bromberg	21.58	17.00	21.58	18.00
Lodz	22.85	15.12 $\frac{1}{2}$	—	17.75
Lublin	21.25	15.55	—	15.60
Rowne (Wh.)	19.21	14.53	—	13.25
Wilna	—	16.05	—	18.75
Kattowitz	22.08	16.98	—	18.06
Krakau	21.67	16.01	—	17.72
Lemberg	19.87 $\frac{1}{2}$	16.25	—	15.91

Auslandsmärkte:

	Weizen	Roggen	Gerste	Hafer
Berlin	40.79	32.59	42.43	37.21
Hamburg	20.98	14.76	15.48	12.74
Prag	35.20	27.43	—	—
Brünn	33.42	26.11	—	—
Wien	35.50	24.18	27.45	23.75
Liverpool	16.75	—	—	16.97
Chicago	20.67	15.95	18.33	17.65
Buenos Aires	12.60	—	—	9.56

**Getreide.** Warschau, 9. August. Amtliche Notierung der Getreidebörse für 100 kg frei Waggon Warschau: Roggen, alt und neu 17 bis 17.50, Einheitsweizen 21.50—22, Sammelweizen 21—21.50, Einheitshafer 17.25—18.25, Grützgerste 18.50—19, Braugerste 21—22.50, Felderbsen mit Sack 26—28, Viktoriaerbsen 42 bis 47, Wicken 21—22, Peluschken 23—24, bl. Lupinen 9—9.50, gelbe Lupinen 10.50—11.50, Winterraps 41—43, blauer Mohn 50—53, Weizenmehl 0/65% 30—32, Roggenmehl 0/65% 24.50 bis 25.50, Schrotmehl 19.50—20.50, Weizenkleie glob 13—13.50, mittel 12.50—13, Roggenkleie 11.50—12, Leinkuchen 20—21, Rapskuchen 15.50 bis 16, Sonnenblumenkuchen 42/44% 19—20, Sojaschrot 45% mit Sack 22—22.50. Gesamtumsatz 5994 t, davon Roggen 3325 t. Tendenz: ruhig.

**Getreide.** Danzig, 9. August. Amtliche Notierung für 100 kg in Gulden: Weizen, 128 Pfd., zur Ausfuhr 12.60, Weizen, 128 Pfd., zum Konsum 12.75, Roggen, 120 Pfd., zur Ausfuhr 10.90, Roggen, 120 Pfd., z. Konsum 11, Gerste, feine, zur Ausfuhr 14.15—15, Gerste, mittel, lt. Muster 13—13.60, Gerste, 114/15 Pfd., zur Ausfuhr 12.50—12.60, Gerste, 110/11 Pfd., zur Ausfuhr 11.75—11.85, Gerste, 105/06 Pfd., zur Ausfuhr 11.15, Hafer, zur Ausfuhr 9.85—10.40, do. zum Konsum 10.50—11, Viktoriaerbsen 22—26, Roggenkleie 8, Weizenkleie, grobe 8, Weizenkleie, Schale 8.10, Raps 22.50—23, Blaumohn 29—32.50. Zufuhr nach Danzig in Waggons: Weizen 2, Roggen 45, Gerste 38, Hafer 11, Hülsenfrüchte 1, Kleie und Oelkuchen 1, Saaten 2.

**Posener Viehmarkt**

vom 10. August

Aufgetrieben wurden: 1 Ochse, 6 Bullen, 25 Kühe, 152 Kälber, 2 Schafe, 285 Schweine, 6 magere Schweine, 229 Ferkel; zusammen 706 Stück.

**Vieh und Fleisch.** Auf dem Londoner Schinkenmarkt war die Tendenz in den ersten Augusttagen für Schinken in Kisten schwächer, so dass die Notierungen um etwa 4 Schilling fielen. Der geringere Bedarf wird auf die kühle und regnerische Witterung zurückgeführt. Dagegen hatte der Markt für Schinken in Büchsen weiter gutes Geschäft. Der Preis betrug auf dem offenen Markt für eingeführte Ware 1 Schilling 4 Pence für 1 lb brutto ab Verkaufslager notiert.

**Zucker.** Posen, 9. Aug. Ueblicher Kristallzucker zur Ausfuhr für ein centwicht netto für August 5.6 $\frac{1}{2}$  bis 5.7 $\frac{1}{2}$  sh fob Gdingen.

**Posener Börse**

Posen, 10. August. Es notierten: 5proz. Staatl. Konvert.-Anleihe 62.60 G, 4 $\frac{1}{2}$ proz. Dollarbrieft der Posener Landsch. (1 Dollar 5.40) 43.75 +, 4proz. Prämien-Dollar-Anleihe (S. III) 52.50 +, 3proz. Bau-Anleihe (Serie I) 43 G. Bank Polski 86 G. Tendenz: ruhig.

G = Nachfr., B = Angeb., + = Geschäft, \* = ohne Ums

**Warschauer Börse**

Warschau, 9. August

**Rentenmarkt.** Die staatlichen Papiere zeigten veränderliche Tendenz, es überwogen jedoch Kurssteigerungen.

In Privatpapieren war der Verkehr gering, die Kurse zeigten dagegen eine gewisse Besserung.

Es notierten: 3proz. Prämien-Bau-Anleihe (Serie I) 43.50, 4proz. Prämien-Dollar-Anleihe (Serie III) 53, 5proz. Staatl. Konvert.-Anleihe 63—63.13, 6proz. Dollar-Anl. 70.75—72, 7proz. Stabilisierungs-Anleihe 67.63—68—67.88—68.13 bis 68.25, 7proz. Pfandbriefe der Bank Rolny 83.25, 5proz. Pfandbriefe der Bank Rolny 94, 7proz. Pfandbriefe der Bank Gosp. Kraj. II. Em. 83.25, 5proz. Pfandbriefe der Bank Gosp. Kraj. I. Em. 94, 7proz. Pfandbriefe der Bank Gosp. Kraj. II. Em. 83.25, 5proz. Pfandbriefe der Bank Gosp. Kraj. I. Em. 94, 5proz. Pfandbriefe der Tow. Kred. Przem. Polsk. 75.50, 4proz. Pfandbriefe der Tow. Kred. Ziemsk. Warschau 41—42, 4 $\frac{1}{2}$ proz. Pfandbriefe der Tow. Kred. Ziemsk. Warschau 49.50 bis 49.13, 5proz. Pfandbriefe der Tow. Kred. der Stadt Warschau 69.75, 5proz. Pfandbriefe der Tow. Kred. der Stadt Warschau 1933 58.75 bis 59.75.

**Aktien:** Uneinheitlich. Die Aktienbörse zeigte etwas festere Stimmung, Umsätze verhältnismässig gering. Die Aktien der Bank Polski, anfänglich schwächer, erhöhten sich später um 25 gr.

Bank Polski 86—86.50 (86.25), Norblin 27.50 (27.75), Starachowice 10.75 (10.60).

**Devisen:** Die Geldbörse war wenig belebt, die Kurse stiegen im allgemeinen, mit Ausnahme der Schweiz, welche 0.02 zl für 100 sfr. verlor. Am meisten gewann Berlin, und zwar 1.25 zl für 100 Rm.

Im Privathandel wurde gezahlt: Dollar 5.23 $\frac{1}{2}$ —5.23, Golddollar 8.91 $\frac{1}{2}$ , Goldruble 4.57 $\frac{1}{2}$  bis 4.59, Silberdollar 1.34, Tscherwonetz 1.19.

Amtlich nicht notierte Devisen: Kopenhagen 119.05, Oslo 133.95, Montreal 5.34.

1 Gramm Feingold = 5.9244 zl.

**Amtliche Devisenkurse**

	9. 8.	9. 8.	8. 8.	8. 8.
	Geld	Brief	Geld	Brief
Amsterdam	357.10	358.90	357.10	358.90
Berlin	206.00	208.00	204.75	206.75
Brüssel	123.99	124.61	123.94	124.56
Kopenhagen	—	—	—	—
London	26.50	26.76	26.49	26.75
New York (Scheck)	5.24	5.30	5.22 $\frac{1}{2}$	5.28 $\frac{1}{2}$
Paris	34.81	34.99	34.81	34.98
Prag	21.92	22.02	21.92	22.02
Italien	45.31	45.55	45.31	45.55
Oslo	—	—	—	—
Stockholm	136.65	138.05	136.65	138.05
Danzig	172.17	173.13	172.17	173.13
Zürich	172.25	173.11	172.27	173.13

Tendenz: fest

**Danziger Börse**

Danzig, 9. August. In Danziger Gulden wurden für teleg. Auszahlungen notiert: New York 1 Dollar 3.0530—3.0592, London 1 Pfund Sterling 15.40—15.44, Berlin 100 Reichsmark 119.38—119.62, Warschau 100 Zloty 57.88 bis 58.00, Zürich 100 Franken 99.93—100.13, Paris 100 Franken 20.20—20.24, Amsterdam 100 Gulden 207.09—207.51, Brüssel 100 Belga 71.88 bis 72.02, Prag 100 Kronen 12.72—12.75, Stockholm 100 Kronen 79.40—79.56, Kopenhagen 100 Kronen 68.80—68.94, Oslo 100 Kronen 77.40 bis 77.56. — Banknoten: 100 Zloty 57.89—58.01.

**Berliner Börse**

**Börsenstimmungsbild.** Berlin, 10. August. Tendenz: Renten fest, Aktien schwächer. Das bereits gestern erwachende Interesse am Aktien- und am Rentenmarkt machte heute weitere Fortschritte. Die Führung hatte bei den festverzinslichen Werten Altbasisanleihe, daneben waren Umschuldungsanleihe mit etwa 81 und späte Reichsschuldbuchforderungen auf der Basis von 94 $\frac{1}{2}$  genannt. Grössere Nachfrage macht sich auch für Kommunalobligationen bemerkbar. Am Aktienmarkt waren lediglich die mit rentenähnlichem Charakter Reichsbankanteile und Reichsbahnaktien um  $\frac{1}{2}$  bzw.  $\frac{1}{4}$  höher. Farben gaben um  $\frac{1}{2}$  Gelbenberg um  $\frac{1}{4}$ , Aschaffener Zellstoff um 1 $\frac{1}{2}$  nach. Blankotagesgeld nannte man vorerst unverändert mit 4 bzw. 4 $\frac{1}{2}\%$ . Ablöschungsschuld 95 $\frac{1}{2}\%$ .

**Sämtliche Börsen- u. Marktnotierungen ohne Gewähr**

**Die heutige Ausgabe hat 10 Seiten**  
einschliesslich Anzeigenteil.

Verantwortlich für den gesamten redaktionellen Teil: Hans Wajatschek; für den Anzeigenteil: Reflektometil. Hans Schwarzkopf. Druck und Verlag: Concordia Sp. A., Dufarnia i wydawnictwo. Sämtlich in Polen, Zwierzytnia 6.

Der heutigen Nummer liegt für die Provinzausgabe die illust. Beilage Nr. 32 Heimat und Welt bei



Die Geburt eines **gesunden Jungen** zeigen  
hoherfreut an

**Wolfgang von Detmering  
und Frau Ingeborg**  
geb. Bitter.

Kowalskie p. Biskupice, pow. Poznań,  
z. Zt. Diakonissenhaus, Poznań.

## Below-Knothsehe Schule

6-kläss. Volksschule und 4-kläss. Mädchengymn.

Anmeldungen für alle Klassen werden  
bis zum 16. August erbeten. Aufnahme-  
prüfung am 20. August, 9 Uhr. Schul-  
beginn am 21. August, 8 Uhr, für Lern-  
anfänger 10 Uhr.

Die Schulleitung.

**Günstige Kaufgelegenheit**  
bester tschechoslowakischer Quali-  
tätswaren bietet die

### XV. REICHENBERGER MESSE

vom 18. bis 24. August 1934.

Allgemeine Mustermesse — Textil-  
messe — Technische Messe —  
21 Warengruppen usw.

Grosse Sonderausstellung:

„DER KAUFMANN“

#### Fahrpreismässigkeiten:

in der CSR. bis 100 km Fahr-  
strecke 33% — über 100 km 50% —  
Polen 33% — Deutschland 20%.

#### Einreise ohne Passvisum!

Legitimationen erhältlich:

CSR. Konsulat, Poznań, ul. Słowackiego 59.

Euche zum Antritt am 1. Oktober d. Js. für  
intensive Rübenwirtschaft, 1700 Morgen, unverb.

## I. Beamten.

Bewerbungen mit Lebenslauf, Zeugnisabschriften  
und Gehaltsforderung unt. 274 a. d. Geschf. d. Stg.

## Hebamme

Kleinwächter

erteilt Rat und Hilfe

ul. Romana Szymańskiego 2

I. Treppe links

(früher Wienerstraße)

in Poznań im Zentrum

2. Haus v. Pl. w. Krzys

(früher Petriplatz)

### Sommerproffen.

Sonnen-

brand,

gelbe Flecke

u. andere

Haut-

unreinig-

keiten

beseitigt

unter

Garantie

„Axela“-

Crème

1/4 Dose 1.— zł

1/2 „ 2.— „

3/4 „ 3.50 „

dazu „Axela“-Seife

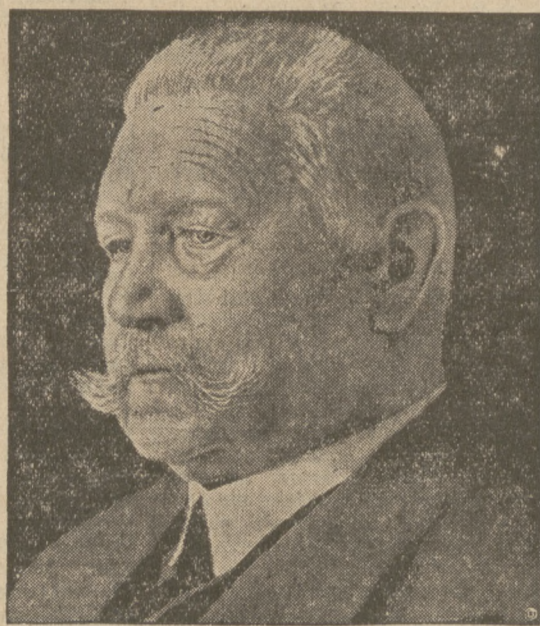
1 Stück 1.— zł

J. Gadebusch,

Poznań, ul. Nowa 7

Telefon 16-38.

Gegr. 1869.



Zu

## Hindenburgs Gedächtnis

haben wir eine beschränkte Anzahl seines  
Bildnisses auf Kunstdruckpapier in der Größe  
23x32,5 cm hergestellt.

Der Preis für das Blatt beträgt nur 50 gr  
Dasselbe Bild auf weißem Kunstdruckkarton  
kostet 75 gr

Bei Bestellungen mit der Post erbitten wir Vor-  
einsendung des Betrages einschließlich 30 gr für  
Porto und Verpackung auf unser Postscheckkonto  
Poznań 207915.

**Kosmos Sp. z o. o. Buchhandlung**  
Poznań, ulica Zwierzyniecka 6.

## Zurück

Dr. med. **A. Weidemann**

Kinderärztin

Poznań, Sew. Mielżyńskiego 23. Tel. 2278.

Sprechst. 10-12 u. 1/2 4-5 (Sonntags nach vorherig. Anm.)

## Bekanntmachung.

Dienstag, den 4. September 1934, vorm.  
10 Uhr findet in der Wohnung des Notars, Herrn  
Józef Miesner in Białym, Kłopot 16, eine Gesell-  
schafterversammlung der „Wilina“, Tow. Akc.  
Strążewo, in Liquidacji statt.

### Tagesordnung:

1. Geschäftsbericht und Bericht des Aufsichts-  
rates über die Prüfung des Geschäftsberichtes  
und der Bilanz für das Geschäftsjahr 1932/33
2. Beschlussfassung über die Genehmigung der  
Bilanz und der Gewinn- und Verlustrechnung.
3. Beschlussfassung über die Entlastung des Auf-  
sichtsrates und der Liquidatoren.
4. Beschlussfassung über die Gewinnverteilung.
5. Beschlussfassung über die Verwertung des  
Grundstücks in Strążewo.
6. Verschiedenes.

Die Aktionäre werden zu dieser Versammlung  
eingeladen, wobei bekannt gemacht wird, daß die  
Bilanz für das Geschäftsjahr 1932/33 und der  
Geschäftsbericht bei dem Mittligator der Wilina,  
Herrn Kaufmann S. Wendenburg, Strążewo bis  
zum Tage der Versammlung zur Einsichtnahme  
der Aktionäre ausliegen.

„Wilina“

Tow. Akc. Strążewo

in Liquidacji

gez. Marichner gez. Wendenburg

## Die liebste Ueberraschung für Posen

### Wiederholung

der glänzenden Komödie



Morgen im KINO METROPOLIS

## Intarnattlee

diesj. Ernte, 5 Zentner je 100 zł,  
franko Verladestation, hat abzugeben

**Dominium Golina Wielka**

Post und Bahnstation Bojanowo.

## Jugendtag in Ludom!

Wegen unvorhergesehener Schwierigkeiten, die  
unserem Jugendtag in Ludom entstanden sind,  
ziehen wir uns genötigt den für den kommenden  
Sonntag angeordneten Jugendtag auf

**Sonntag, den 19. August 1934, mittags 1 Uhr**

zu verschieben. Durch diese Neuordnung bringen  
wir zugleich zum Ausdruck, daß die 14-tägige  
Trauer unseres Volkes auch die unsere ist.

Der Jugendtag findet mit dem gleichen Programm  
statt.

Wilhelm Brauer, Jugendpastor.



**Alarm-Pistolen.** Die Waffenschein-  
freien besten Pistolen. Auch Brow-  
nings, Mauser, Walther-Pisto-  
len, Jagdstutzen, Flinten u. Mu-  
nition sämtl. Weltfirmen. Beste  
und billigste Bezugsquelle.

J. Specht Nast., Poznań.

Fr. Ratajczaka 3. Gegr. 1861. — Tel. 1338.

## Sattlerei - Lederwaren

Reparatur - Werkstatt

**A. Jaensch**

Poznań, Pocztowa 28.

## Sonniges Balkonzimmer

möbliert, elektr. Licht. Bade-  
gelegenheit ulica Dąbrow-  
skiego, Nähe Theaterbrücke,  
ab 15. August zu vermieten.  
Nähere Auskunft unt. 200  
in der Geschäftsstelle dieser  
Zeitung.

## Bechstein

Blüthner od. Stein-  
weg sofort z. kaufen  
gei. Off. mit Preis-  
angabe unter 238  
a. d. Geschäftsstelle d. Zeitg.

## I.B. Illustrierter Beobachter

Die aktuelle Illustrierte Zeitung  
mit Bildern zum Andenken an Hindenburg

für 55 Groschen

Im Strassenhandel erhältlich

### Buchhandlung

**Kosmos Sp. z o. o. Poznań**

Zwierzyniecka 6.

Abdruckswort (fett) ..... 20 Groschen  
jedes weitere Wort ..... 12 „  
Stellengesuche pro Wort ..... 10 „  
Offertengebühr für illustrierte Anzeigen 50 „

## Kleine Anzeigen

Eine Anzeige höchstens 50 Worte  
Annahme täglich bis 11 Uhr vormittags.  
Schiffebriefe werden übernommen und nur gegen  
Vorweisung des Offertenscheines ausgefolgt.

### Verkäufe

vermittelt schnell und billig  
die Kleinanzeigen im Posener  
Tageblatt.

Wir liefern günstig:  
**Konservendosenver-  
schluß- u. Abschneide-  
maschinen „Jlo“**,  
ganz automatisch, neuester  
Konstruktion, sowie

**Konservendosen**  
für alle Zwecke, in ver-  
schiedensten Größen.

**Landwirtschaftliche  
Zentralgenossenschaft**  
Spółdz. z ogr. odp.  
Poznań, ul. Wajdzowa 3.  
**Maschinen-Abteilung.**

### Ein

**Dampfdruckkasten**  
Fabrikat Marshall Sohn  
60“, gründlich durch-  
repariert, auf Kugellager  
mit sämtl. Zubehör, fast  
wie neu, sofort betriebs-  
fähig, für 4000 zł ab-  
zugeben.

Fa. Bracia Rozniemski  
fabryka maszyn i oblewni-  
nia żelaza in Wągrowiec.

### Banparzellen

verkauft günstig.  
Karl Kofe, Szelag  
(Schilling).

### Pianino

preiswert zu verkaufen.  
Kraszewskiego 8  
Wohnung 23.

### Wäschestoffe



Leinen- Einschlüsse,  
Wäschestoffe, Bett-  
wäsche- Stoffe,  
Wäsche-Seide, Hand-  
tücher, Schürzen-  
Stoffe, Planelles  
empfehlen in großer  
Auswahl zu ermäßig-  
ten Preisen

### J. Schubert

vorm. Weber

Leinenhaus u. Wäsch-  
fabrik

nur

ul. Wroclawska 3.

### Pianos

und Flügel, gebraucht,  
von 600,— zł an zu ver-  
kaufen.

B. Sommerfeld

Fabriklager

Poznań, 27. Grudnia 15.

4.30, 6.30,  
8.30 Uhr

## METROPOLIS

4.30, 6.30,  
8.30 Uhr

Ab Sonnabend, 11. d. Mts.

Auf allgemeinen Wunsch die unvergessliche Komödie

## CSIBI

mit FRANZISKA GAAL

Vom Premierentage ab 3 Vorstellungen täglich 4.30, 6.30, 8.30 Uhr.

Heute zum letzten Male: „Geld auf der Strasse“.

### Verschiedenes

Ärztlich geprüfte  
**Krankenschwester**,  
kosmetische sowie medi-  
zinische Massage, Sprech-  
stunden von 10—12 vor-  
mittags, 4—6 nachm.

Hotel Polonia  
Zimmer 464.

### Autotransporte

Umzüge

führt preiswert aus

Expeditionsfirma

B. Kewes Radzi.

Poznań, Sw. Wojciech 1.

Tel. 33-56, 23-35

### Bekannte

Wahrlagerin Adarelli  
jagt die Zukunft aus  
Biffen und Karten  
Poznań,  
u. Bobgórna Nr. 13.

Wohnung 10. Front

### Pensionen

2 Schüler (innen)

finden liebevolle Auf-  
nahme bei deutschen Da-  
men (die eine abgebaute  
Lehrerin). Mithilfe in  
Schularbeiten und gute  
Verpflegung zugesichert.

Pensionspreis 80 zł.  
Offerten unter 221 an die  
Geschäftsstelle d. Stg.

### Gute Pension

für 2—3 Schüler(innen)  
mit Klavierbenutzung.  
Off. unter 268 an die  
Geschf. dieser Zeitung.

### Mietgesuche

3-4 Zimmerwohnung  
von pünktlichem Zahler  
gesucht. Offerten u. 205  
an die Geschäftsstelle d.  
Zeitung

### 2-3

Zimmerwohnung

mit Badezimmer, mögl.

Zentrum, gesucht. Evtl.

Jahresmiete voraus

Telefon 1827.

### Schüler(in)

findet gut empfohlene  
gewissenhafte Pension  
bei bester Verpflegung  
bei Frau Frieda Krueger,  
ul. Słowackiego 31/33,  
Wohnung 12.

### Möbl. Zimmer

Sonniges, nettes  
Zimmer

ab 18. August von junger  
Dame gesucht. Mittag-  
essen erwünscht. Offert.  
unter 280 a. d. Geschf.  
dieser Zeitung.

### Kurorte

### Sommergäste

finden in landschaftl. sehr  
schöner u. ruhig gelegener  
Gegend ab sofort wieder  
Aufnahme. Wald und  
Wasser in allernächster  
Nähe. Volle Pension  
3 zł pro Tag.  
Olga Stenzel Kolno Mlyn  
p. Międzybóże.

### Unterricht

Deutschen  
Sprachunterricht

sucht polnischer Abitu-  
rient. Ausführl. Offert.  
erbitte unter 275 an die  
Geschf. dieser Zeitung.

### Stellengesuche

### Verkäuferin

mosaisch, firm in Kon-  
fektion, Manufaktur- und  
Galanteriewaren, ge-  
wandt in Bedienung der  
Kundschaft, sucht per so-  
fort Stellung. Off. unt.  
269 a. d. Geschf. d. Stg.

### Saubere

Aufwartefrau

mit Nähen u. Wägen,  
sucht Stellung. Off. u.  
187 an die Geschäftsstelle  
dieser Zeitung.

### Oberinspektor

45 Jahre, sucht Stellung  
verheiratet, gute Sicher-  
heit, selbständig. Offert.  
unter 272 a. d. Geschf.  
dieser Zeitung.

### Tiermarkt

### Zwergdackel

2 rehbraune, raffeechte,  
13 Woch. alte Zwerg-  
dackel-Hündchen, sowie  
1 Jahr alten Rüden,  
stabenrein, aus meiner  
langjährigen Zucht zu  
verkaufen. 45 u. 50 zł.  
Off. unter 264 an die  
Geschf. d. Stg. erbeten

### Engl. Windhund

7 Jahre, verkaufe billig

Autowski

Wawrzyniaka 45, 23. 6

### Automobile

### Zylinder - Schloß

nach der neuesten  
Thomson - Methode

auch gesamte Auto-  
Reparaturen fach-  
männisch und den  
heutigen Zeiten ent-  
sprechend billig

übernimmt

Fa. Pneumatyk

früher Auto - Moller

Telefon 6976

Poznań, ul. Dąbrowskiego 34

### Helrat

Vermögende

Sandwirtschafter

20 J. alt, sucht nettes  
Herrenbekanntsch. im  
späteren Ehe. Bant-  
beamte werden bevor-  
zugt. Nur wirklich ernst-  
gemeinte Briefe mit  
Bild, welches zurückge-  
sandt wird, sind zu richten  
unter 277 a. d. Geschf.  
dieser Zeitung.